

حكومة عجمان

Government of Ajman

مركز الإحصاء

Statistics Center

النشرة الفصلية في إمارة عجمان

الربع الثالث 2022

Quarterly Bulletin of the Emirate  
of Ajman Third quarter 2022



إصدار نوفمبر 2022

[www.scc.ajman.ae](http://www.scc.ajman.ae)

## جميع الحقوق محفوظة © مركز الإحصاء

حكومة عجمان - الإمارات العربية المتحدة @ 2022

يمنع نسخ أو استعمال أي جزء من هذا الكتاب من قبل أي شخص أو شركة أو جهة بأية وسيلة تصويرية أو إلكترونية أو ميكانيكية بما في ذلك التسجيل الفوتغرافي والتسجيل على أقراص مقروءة أو بأية وسيلة نشر أخرى بما فيها حفظ المعلومات و استرجاعها دون الحصول على موافقة مسبقة صادرة من مركز عجمان للإحصاء، حكومة عجمان، دولة الإمارات العربية المتحدة.

في حالة الاقتباس يرجى الإشارة إلى المطبوعة كالتالي:

مركز عجمان للإحصاء - حكومة عجمان  
النشرة الفصلية في إمارة عجمان الربع الثالث 2022

للتواصل وطلب البيانات الإحصائية يرجى التواصل:

مركز عجمان للإحصاء

البريد الإلكتروني: [info.scc@ajman.ae](mailto:info.scc@ajman.ae)

رقم الهاتف: +971 6 701 6770

الموقع الإلكتروني: [scc.ajman.ae](http://scc.ajman.ae)

ص.ب: 6556، عجمان - دولة الإمارات العربية المتحدة

    @sccajman

**All rights reserved © Statistics Center**

Government of Ajman, United Arab Emirates @ 2022

Reproduction or use of any part of this book by any person, company or entity is prohibited by any photographic, electronic or mechanical means, including photographic recording and recording on legible discs or any other means of publication, including storing and retrieving information without obtaining prior approval Issued by Ajman Statistics and Competitiveness Center, Government of Ajman, United Arab Emirates.

**In case of quotation, please refer to the publication as follows:**

Ajman Statistics Center- Government of Ajman  
Quarterly Bulletin of the Emirate of Ajman Third quarter 2022

**To communicate and request statistical data, please contact:**

Ajman Statistics Center.

E-mail: [info.scc@ajman.ae](mailto:info.scc@ajman.ae)

Phone number: +971 6 701 6770

website: [scc.ajman.ae](http://scc.ajman.ae)

P.O Box: 6556, Ajman - United Arab Emirates

    @sccajman

## التعريف بمركز عجمان للإحصاء

تم إنشاء "مركز عجمان للإحصاء" استناداً للمرسوم الأميري رقم (8) لسنة 2022. ويعتبر المركز هو الجهة المختصة محلياً في إمارة عجمان والمصدر الرئيس والمرجع الوحيد فيها في الشؤون الإحصائية المنصوص عليها في هذا المرسوم. يهدف المركز إلى تحقيق الغايات التالية:

1. تنظيم وتطوير العمل الإحصائي بما يحقق مصالح الدولة والإمارة.
2. بناء نظام إحصائي محلي متكامل.
3. دعم منظومة اتخاذ القرار في الحكومة ببيانات ومعلومات دقيقة وحديثة.

### الرؤية



بالمعرفة نعزز مستقبل عجمان.

### الرسالة



الارتقاء بالعمل الإحصائي من خلال تطبيق أفضل الممارسات بإتباع المنهجيات العلمية الإحصائية والمعايير الموصى بها دولياً لتلبي إحتياجات مستخدمي البيانات ومتخذي القرار في الإمارة.

### القيم



الجودة / الحيادية / الإحترافية / الموثوقية / الإبداع والابتكار / السرية / الشفافية

## **About ASCC**

Ajman Statistics Center has been established pursuant to the Amiri Decree No.8 of 2022. The Center is the competent local authority in Ajman and the main source and the sole reference in respect of statistical and competitiveness affairs prescribed in this Decree.

**The Center aims at realizing the following objectives:**

1. Organization and development of statistical activities, so that the interests of the UAE and the Emirate are achieved.
2. Development of an integrated local statistical system.
3. Supporting the decision making system of the government through providing accurate and up-to-date data and information.



### **The Vision:**

To enhance Ajman's future through the use of Knowledge



### **The Mission:**

To promote statistical efforts through the application of best practices and following the scientific and statistical methodologies as well as internationally recommended standards to meet the needs of data users and decision makers in the Emirate.



### **The Values:**

Quality / Fairness / Professionalism / Credibility / Creativity & Innovation / Confidentiality / Transparency

## المحتويات

12.....	الفصل الأول.....
12.....	الإحصاءات الحيوية.....
13.....	المواليد الأحياء حسب النوع والجنسية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
14.....	الوفيات في إمارة عجمان حسب النوع والجنسية خلال الربع الثالث 2021-2022
15.....	الوفيات في إمارة عجمان حسب الفئات العمرية خلال الربع الثالث 2021-2022
16.....	الفصل الثاني.....
16.....	الاقتصاد والأعمال.....
17.....	الرخص الجديدة والمجددة والملغاة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
17.....	الرخص الجديدة حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
18.....	الرخص المجددة حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
18.....	الرخص الملغاة حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
19.....	التصاريح الاقتصادية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
19.....	إجمالي عضوية غرفة عجمان (الجديدة والمجددة) حسب نوع الرخصة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
21.....	الرخص التجارية حسب الكيان القانوني في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022
22.....	الرخص المهنية حسب الكيان القانوني في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022
23.....	الرخص الصناعية حسب الكيان القانوني في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022
24.....	رخص المهن الحرة حسب الكيان القانوني في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022
26.....	تراخيص الشركات الجديدة في المنطقة الحرة حسب نوع الرخصة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
28.....	الفصل الثالث.....
29.....	التجارة.....
28.....	شهادات المنشأ (التجارة) حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
29.....	قيم شهادات المنشأ (التجارة) حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
30.....	الفصل الرابع.....
30.....	البناء والتشييد.....
31.....	عقود الإيجار السكنية المسجلة حسب الجنسية والمناطق في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
32.....	رخص البناء حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
34.....	الرخص الصادرة للمباني الجديدة حسب نوع الاستخدام في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
35.....	رخص البناء الصادرة حسب نوع الترخيص في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
36.....	معاملات رخص البناء الصادرة حسب القطاع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
37.....	التصاريح الصادرة من دائرة البلدية والتخطيط حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
38.....	تقارير مختبر فحص مواد البناء في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
39.....	شهادات الإنجاز الصادرة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022*
40.....	عقود الإيجار المصدقة (شامل لجميع العقود) لمدينة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022

41.....	عقود الإيجار المصدقة (شامل لجميع العقود) لمنطقة المنامة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
42.....	عقود الإيجار المصدقة (شامل لجميع العقود) لمنطقة مصفوت في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
43.....	عدد عقود الشكاوي التي يتم تصديقها حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
44.....	الشهادات الصادرة لمن يهمل الأمر في دائرة البلدية والتخطيط في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
45.....	إصدار شهادات إفادة لتسجيل عقد الإيجار في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
46.....	معاملات دائرة الأراضي والتنظيم العقاري حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022
47.....	حركة تداول دائرة الأراضي والتنظيم العقاري حسب دول مجلس التعاون الخليجي (عقود البيع) في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022
48.....	معاملات التراخيص العقارية حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
49.....	الفصل الخامس
49.....	البيئة والصحة العامة
50.....	الإنتاج والمنصرف للشتلات الزراعية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
51.....	إنتاج الممثل في إمارة عجمان حسب النوع خلال الربع الثالث 2021-2022
52.....	كمية المياه المستخدمة للري في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
53.....	التحليل التي تم إجرائها بمختبر بلدية عجمان حسب النوع خلال الربع الثالث 2021-2022
54.....	الذباب التي تم الكشف عليها من قبل بلدية عجمان حسب النوع خلال الربع الثالث 2021-2022
55.....	الذباب التي تم الكشف عليها من قبل بلدية المنامة حسب النوع خلال الربع الثالث 2021-2022
56.....	الذباب التي تم الكشف عليها من قبل بلدية مصفوت حسب النوع خلال الربع الثالث 2021-2022
57.....	نتائج التحليل المخبري للأغذية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
58.....	العينات التي تم تحليلها بمختبر بلدية عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
59.....	أنشطة قسم الصحة ببلدية عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
61.....	كمية النفايات المجمعة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
62.....	إجمالي الكميات المعالجة لشركة عجمان للصرف الصحي ( الخاصة ) المحدودة خلال الربع الثالث 2021-2022
62.....	الكميات المعالجة لشركة عجمان للصرف الصحي ( الخاصة ) المحدودة خلال الربع الثالث 2021-2022
63.....	الفصل السادس
63.....	قطاع الصحة
64.....	المترددون على مستشفى ثومي في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
65.....	زيارات الحوامل مركز الرعاية الصحية حسب الجنسية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022
66.....	المترددون على عيادات الأسنان حسب الوحدة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
67.....	الفصل السابع
67.....	الأمن والسلامة
68.....	المركبات المسجلة الجديدة والمجددة حسب نوع المركبة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
69.....	الحوادث المرورية المسجلة حسب نوع الحادث في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
70.....	المركبات المسجلة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022
71.....	رخص القيادة الصادرة حسب نوع الرخصة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022*

72.....	كشف رخص القيادة حسب نوع المعاملة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022.....
73.....	الحوادث المرورية حسب درجة الإصابة والوفيات في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022.....
74.....	إصابات الحوادث المرورية حسب الفئات العمرية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022.....
75.....	إصابات الحوادث المرورية حسب الجنسية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022.....
75.....	الحوادث المرورية حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022.....
76.....	أنشطة إدارة الحماية المدنية بالإدارة العامة للدفاع المدني في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022.....
77.....	عدد بلاغات الحريق والفرق والإنقاذ في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022.....
78.....	خدمات الترخيص حسب نوع المركبة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022.....
79.....	الفصل الثامن.....
79.....	السياحة.....
80.....	عدد زوار متحف عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022*.....
81.....	نزلاء الفنادق وليالي الإقامة حسب الجنسية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022.....
83.....	الفنادق حسب الفئات في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022.....
86.....	الفصل التاسع.....
86.....	النقل والمواصلات.....
87.....	إحصائيات النقل البحري في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022.....
88.....	حافلات النقل العام حسب الخطوط في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022*.....
89.....	حافلات النقل العام حسب الركاب في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022.....
90.....	إحصائيات مركبات الأجرة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022.....

## Contents

CHAPTER ONE.....	12
Vital Statistics .....	12
Live births according to gender and nationality in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	13
Deaths according to gender and nationality in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	14
Deaths by age groups in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	15
CHAPTER TWO.....	16
Economics and Business .....	16
New, renewed, and canceled licenses in the Emirate of Ajman during Third quarter 2021-2022.....	17
New licenses according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	17
Renewed licenses according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	18
Canceled licenses according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	18
Economic permits in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	19
Total membership of Ajman Chamber (new and renewed) according to type of license in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	19
Commercial Licenses by the legal entity in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022 .....	21
Professional Licenses by the legal entity in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022 .....	22
Industrial Licenses by the legal entity in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022 .....	23
Free Lancer Licenses by the legal entity in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022.....	24
Companies' renewed licenses in the free zone according to license type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	25
New companies' licenses in the free zone according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	26
CHAPTER THREE .....	27
Trade.....	27
Certificates of origin (Trade) by type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	28
Value of Origin Certificates (Trade) by type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	29
CHAPTER FOUR .....	30
Building & Construction .....	30
Registered tenancy contracts by nationality and region in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	31
Building licenses according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	32
Licenses issued for new buildings according to type of use in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	34
Building Licenses issued according to type of license in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	35
Transactions of building licenses issued by sector in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	35

Permits issued by the Municipality and Planning Department according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	37
Building material's testing laboratory reports in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	38
Certificates of Achievement issued in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022* .....	39
Certified lease contracts (inclusive of all contracts) in Ajman city during the Third quarter 2021-2022	40
Certified lease contracts (inclusive of all contracts) in Manama region in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	41
Certified lease contracts (inclusive of all contracts) in Masfout region in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	42
No. of ratified complaints contracts according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	43
Certificates issued to whom it may concern in the Municipality & planning.....	44
Issuing certificates of affidavit to register the lease contract in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	45
Lands & Real Estate Regulatory Department transactions according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022.....	46
Trade movement of the Department of Land and Real Estate Regulation according to GCC countries (Sales contracts) in the Emirate of Ajman during the Third quarter.....	47
Real estate licensing transactions according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	48
CHAPTER FIVE .....	49
Environment & Public Health .....	49
The consumed & production of agricultural seedlings in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	50
Production of seedling according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022	51
Quantity of water used in irrigation in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	52
Tests conducted in Ajman Municipality Laboratory according to type during the Third quarter 2021-2022.....	53
Slaughtered animals inspected by Ajman Municipality according to type during the Third quarter 2021-2022.....	54
Slaughtered animals inspected by Manama Municipality according to type during the Third quarter 2021-2022.....	55
Slaughtered animals inspected by Masfout Municipality according to type during the Third quarter 2021-2022.....	56
Results of laboratory nutritional analysis in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022	57
Samples analyzed by the laboratory of Ajman Municipality during the Third quarter 2021-2022 .....	58
Activities of health division in Ajman Municipality during the Third quarter 2021-2022.....	59
The amount of wastes collected in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022.....	61
Total processed quantities of Ajman Sewerage (Private) Limited company during the Third quarter 2021-2022.....	62
processed quantities of Ajman Sewerage (Private) Limited company during the Third quarter 2021-2022 .....	62
CHAPTER SIX .....	63
Health Sector .....	63

Thumbay hospital visitors in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	64
Pregnant women visits of primary health care center by nationality in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022 .....	65
Dental clinics visitors by unit in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	66
CHAPTER SEVEN .....	67
Safety and Security .....	67
Registered New and refurbished vehicles according to type of vehicle in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	68
Registered traffic accidents according to accident type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	69
Registered vehicles in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	70
Issued driving licenses according to license type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022* .....	71
Driving licenses list according to transaction type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	72
Traffic accidents by injury degree and deaths in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	73
Traffic accidents injuries by age groups in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	74
Traffic accidents injuries by nationality in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	75
Traffic accidents by gender in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	75
The activities of the civil protection department at the general administration of civil defense in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	76
No. of Reports for fire, drowning and rescue in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	77
Licensing services by vehicle type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	78
CHAPTER EIGHT .....	79
Tourism .....	79
No. of Ajman Museum visitors during the Third quarter 2021-2022* .....	80
Hotels guests & guest nights by nationality in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	81
Hotels by classes in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022 .....	83
CHAPTER NINE .....	86
Transportation .....	86
Passenger's marine trips in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	87
Public transport buses by lines in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022* .....	88
Public transport buses by passengers in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022 .....	89
Taxi statistics in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022 .....	90

الفصل الأول  
الإحصاءات الحيوية

**CHAPTER ONE**  
**Vital Statistics**

جدول (1-1) Table

المواليد الأحياء حسب النوع والجنسية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Live births according to gender and nationality in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المواليد الأحياء Live Births									الأشهر Months	السنوات Years
المجموع Total	إجمالي الإناث Total Females	إجمالي الذكور Total Males	غير مواطن Non- Citizen			مواطن Citizen				
			إجمالي غير المواطنين Total Non- Citizens	إناث Females	ذكور Males	إجمالي المواطنين Total Citizens	إناث Females	ذكور Males		
618	298	320	574	281	293	44	17	27	يوليو July	2022
615	301	314	560	279	281	55	22	33	اغسطس August	
518	266	252	481	249	232	37	17	20	سبتمبر September	
1,751	865	886	1,615	809	806	136	56	80	المجموع Total	
633	321	312	583	296	287	50	25	25	يوليو July	2021
618	296	322	562	268	294	56	28	28	اغسطس August	
683	338	345	617	306	311	66	32	34	سبتمبر September	
1,934	955	979	1,762	870	892	172	85	87	المجموع Total	

Source: Ministry of Health & Prevention

المصدر: وزارة الصحة ووقاية المجتمع

Source: Public Health Service Center in Ajman-Birth and Death Department

المصدر: مركز الصحة العامة في عجمان-قسم المواليد والوفيات

جدول (2-1) Table

الوفيات في إمارة عجمان حسب النوع والجنسية خلال الربع الثالث 2021-2022  
Deaths according to gender and nationality in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

الوفيات Deaths									الأشهر Months	السنوات Years
المجموع Total	إجمالي الإناث Total Females	إجمالي الذكور Total Males	غير مواطن Non- Citizen			مواطن Citizen				
			إجمالي غير المواطنين Total Non- Citizens	إناث Females	ذكور Males	إجمالي المواطنين Total Citizens	إناث Females	ذكور Males		
43	11	32	41	10	31	2	1	1	يوليو July	2022
42	6	36	39	5	34	3	1	2	اغسطس August	
55	13	42	44	9	35	11	4	7	سبتمبر September	
140	30	110	124	24	100	16	6	10	المجموع Total	
121	39	82	100	32	68	21	7	14	يوليو July	2021
89	29	60	77	22	55	12	7	5	اغسطس August	
54	13	41	47	9	38	7	4	3	سبتمبر September	
264	81	183	224	63	161	40	18	22	المجموع Total	

Source: Ministry of Health & Prevention

المصدر: وزارة الصحة ووقاية المجتمع

Source: Public Health Service Center in Ajman-Birth and Death Department المصدر: مركز الصحة العامة في عجمان-قسم المواليد والوفيات

جدول (3-1) Table

الوفيات في إمارة عجمان حسب الفئات العمرية خلال الربع الثالث 2021-2022  
Deaths by age groups in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

2021				2022				الفئات العمرية Age Groups
المجموع Total	سبتمبر September	أغسطس August	يوليو July	المجموع Total	سبتمبر September	أغسطس August	يوليو July	
4	0	3	1	10	6	2	2	أقل من سنة Less than one Year
5	1	3	1	1	0	0	1	9-1
1	0	0	1	5	2	2	1	19-10
13	3	3	7	8	3	4	1	29-20
31	6	10	15	23	6	5	12	39-30
45	7	19	19	25	9	7	9	49-40
44	9	15	20	16	6	5	5	59-50
54	14	15	25	22	9	8	5	69-60
37	5	12	20	18	8	6	4	79-70
30	9	9	12	12	6	3	3	80 سنة فأكثر 80 years and more
264	54	89	121	140	55	42	43	المجموع Total

Source: Ministry of Health & Prevention

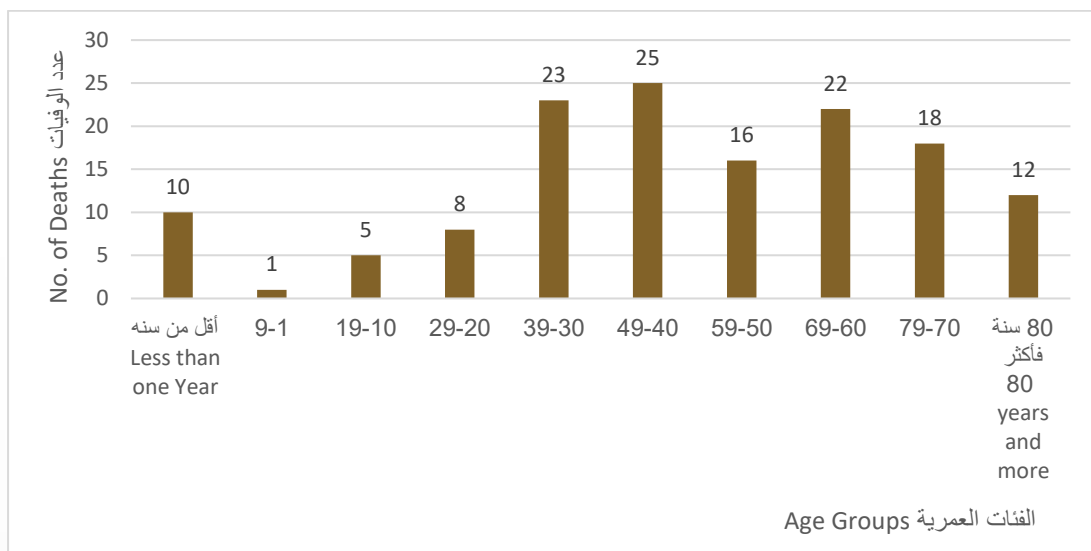
المصدر: وزارة الصحة ووقاية المجتمع

Source: Public Health Service Center in Ajman-Birth and Death Department

المصدر: مركز الصحة العامة في عجمان-قسم المواليد والوفيات

شكل ( 1-1 ) Figure

الوفيات في إمارة عجمان حسب الفئات العمرية خلال الربع الثالث 2022  
Deaths by age groups in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022



الفصل الثاني  
الاقتصاد والأعمال

**CHAPTER TWO**  
**Economics and Business**

جدول (1-2) Table

الرخص الجديدة والمجددة والملغاة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022-2021  
 New, renewed, and canceled licenses in the Emirate of Ajman during Third quarter 2021-2022

إجمالي الرخص Total No. of licenses		تصنيف الرخصة License Classification
الربع الثالث 2021 Third quarter 2021	الربع الثالث 2022 Third quarter 2022	
951	1,406	الرخص الجديدة New licenses
6,366	6,793	الرخص المجددة Renewed licenses
309	185	الرخص الملغاة Canceled licenses
7,626	8,384	المجموع Total

Source: Department of Economic Development

المصدر: دائرة التنمية الاقتصادية

جدول (2-2) Table

الرخص الجديدة حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022-2021  
 New licenses according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المجموع Total		الرخص الجديدة New licenses						نوع الرخصة Type of license
		سبتمبر September		اغسطس August		يوليو July		
		2021	2022	2021	2022	2021	2022	
520	746	185	247	187	264	148	235	مهنية Professional
383	615	133	211	128	239	122	165	تجارية Commercial
34	38	16	9	12	17	6	12	صناعية Industrial
14	7	7	3	5	3	2	1	بدايات Beginnings
951	1,406	341	470	332	523	278	413	المجموع Total

Source: Department of Economic Development

المصدر: دائرة التنمية الاقتصادية

جدول (2-3) Table

الرخص المجددة حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021- 2022  
Renewed licenses according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المجموع Total		الرخص المجددة Renewed licenses						نوع الرخصة Type of license
		سبتمبر September		اغسطس August		يوليو July		
		2021	2022	2021	2022	2021	2022	
3,119	3,436	1,108	1,091	1,124	1,357	887	988	مهنية Professional
3,008	3,099	1,074	1,001	1,082	1,155	852	943	تجارية Commercial
221	245	79	76	78	95	64	74	صناعية Industrial
18	13	9	6	6	6	3	1	بدايات Beginnings
6,366	6,793	2,270	2,174	2,290	2,613	1,806	2,006	المجموع Total

Source: Department of Economic Development

المصدر: دائرة التنمية الاقتصادية

جدول (2-4) Table

الرخص الملغاة حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Canceled licenses according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المجموع Total		الرخص الملغاة Canceled licenses						نوع الرخصة Type of license
		سبتمبر September		اغسطس August		يوليو July		
		2021	2022	2021	2022	2021	2022	
163	87	57	32	61	35	45	20	مهنية Professional
139	95	38	39	47	27	54	29	تجارية Commercial
2	3	1	1	1	2	0	0	صناعية Industrial
5	0	4	0	1	0	0	0	بدايات Beginnings
309	185	100	72	110	64	99	49	المجموع Total

Source: Department of Economic Development

المصدر: دائرة التنمية الاقتصادية

جدول (5-2) Table

التصاريح الاقتصادية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Economic permits in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

عدد التصاريح The number of permits		الأشهر Months
الربع الثالث 2022 Third quarter 2022	الربع الثالث 2021 Third quarter 2021	
4,663	3,675	يوليو July
6,047	4,436	أغسطس August
5,283	4,325	سبتمبر September
15,993	12,436	المجموع Total

Source: Department of Economic Development

المصدر: دائرة التنمية الاقتصادية

جدول (6-2) Table

إجمالي عضوية غرفة عجمان (الجديدة والمجددة) حسب نوع الرخصة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022

Total membership of Ajman Chamber (new and renewed) according to type of license in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

نوع الرخصة License Type						الأشهر Months	السنوات Years
المجموع Total	المهن الحرة Freelance	بدايات Beginnings	المهنية Professional	الصناعية Industrial	التجارية Commercial		
3,233	110	3	1,319	101	1,700	يوليو July	2022
4,084	174	12	1,726	116	2,056	أغسطس August	
3,470	127	6	1,403	94	1,840	سبتمبر September	
10,787	411	21	4,448	311	5,596	المجموع Total	
2,831	96	11	1,114	81	1,529	يوليو July	2021
3,537	125	10	1,381	94	1,927	أغسطس August	
3,578	123	15	1,353	106	1,981	سبتمبر September	
9,946	344	36	3,848	281	5,437	المجموع Total	

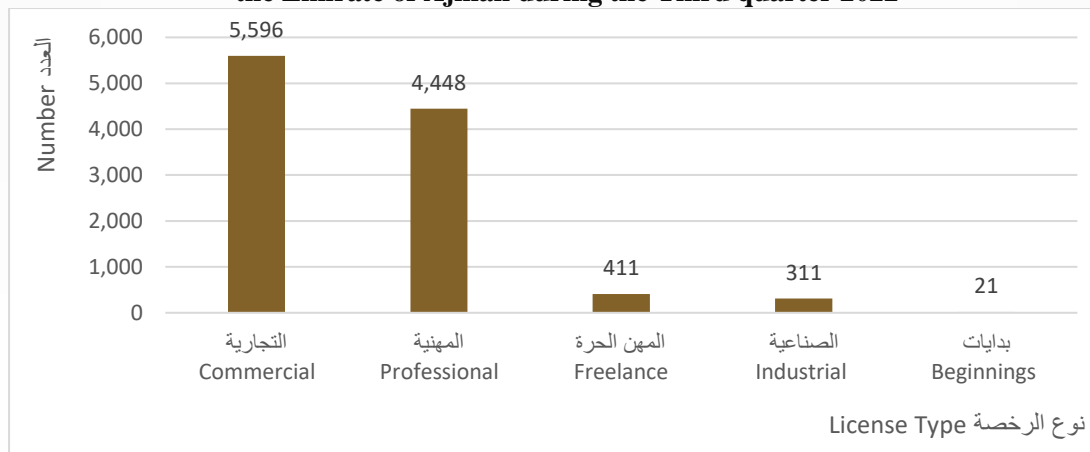
Source: Ajman Chamber

المصدر: غرفة عجمان

شكل (2 - 1) Figure

إجمالي عضوية غرفة عجمان (الجديدة والمجددة) حسب نوع الرخصة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022

**Total membership of Ajman Chamber (new and renewed) according to type of license in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022**



جدول (7-2) Table

الرخص التجارية حسب الكيان القانوني في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022  
Commercial Licenses by the legal entity in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022

legal entity	الرخص التجارية Commercial Licenses				الكيان القانوني
	المجموع Total	سبتمبر September	أغسطس August	يوليو July	
Solidarity Company	1	1	0	0	شركة تضامن
Limited Liability Company	1,886	604	699	583	شركة ذات مسؤولية محدودة
Public Joint Stock Company	1	0	0	1	شركة مساهمة عامة
Private Joint Stock Company	0	0	0	0	شركة مساهمة خاصة
Free zone company	399	143	128	128	شركة منطقة حرة
Free zone Company (free media)	172	43	76	53	شركة منطقة حرة (إعلامية حرة)
A Branch of Gulf Company	0	0	0	0	فرع لشركة خليجية
A branch of a local trading company	18	15	3	0	فرع لشركة تجارية محلية
A branch of a local company	0	0	0	0	فرع لشركة محلية
A Branch of a foreign Company	8	3	3	2	فرع لشركة أجنبية
Business Partnership	5	3	0	2	شراكة أعمال
Free Zone Company Branch	0	0	0	0	فرع شركة منطقة حرة
Free Zone Company Branch (Media zone)	4	0	2	2	فرع شركة منطقة حرة (إعلامية الحرة)
Branch of a foreign individual business	0	0	0	0	فرع مؤسسة تجارية فردية أجنبية
Individual Foundation	1,525	474	591	460	مؤسسة فردية
Free Zone Establishment (F.Z.E)	868	315	295	258	مؤسسة منطقة حرة (م.م.ح)
Free Media Zone Corporation	445	137	155	153	مؤسسة منطقة إعلامية حرة
Service Agent	1	1	0	0	وكيل خدمات
One-Person Company LLC	262	101	103	58	شركة ذات الشخص الواحد (ذ.م.م)
Simple recommendation company	1	0	1	0	شركة توصية بسيط
Total	5,596	1,840	2,056	1,700	المجموع

Source: Ajman Chamber

المصدر: غرفة عجمان

جدول (8-2) Table

الرخص المهنية حسب الكيان القانوني في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022  
Professional Licenses by the legal entity in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022

legal entity	الرخص المهنية Professional Licenses				الكيان القانوني
	المجموع Total	سبتمبر September	أغسطس August	يوليو July	
Solidarity Company	0	0	0	0	شركة تضامن
Limited Liability Company	959	320	345	294	شركة ذات مسؤولية محدودة
Public Joint Stock Company	0	0	0	0	شركة مساهمة عامة
Private Joint Stock Company	0	0	0	0	شركة مساهمة خاصة
Free zone company	79	27	31	21	شركة منطقة حرة
Free zone Company (free media)	0	0	0	0	شركة منطقة حرة (إعلامية حرة)
A Branch of Gulf Company	0	0	0	0	فرع لشركة خليجية
A branch of a local trading company	0	0	0	0	فرع لشركة تجارية محلية
A branch of a local company	0	0	0	0	فرع لشركة محلية
A Branch of a foreign Company	3	1	2	0	فرع لشركة أجنبية
Business Partnership	75	24	31	20	شراكة أعمال
Free Zone Company Branch	0	0	0	0	فرع شركة منطقة حرة
Free Zone Company Branch (Media zone)	0	0	0	0	فرع شركة منطقة حرة (الإعلامية الحرة)
Branch of a foreign individual business	0	0	0	0	فرع مؤسسة تجارية فردية أجنبية
Individual Foundation	2,953	916	1,173	864	مؤسسة فردية
Free Zone Establishment (F.Z.E)	205	56	73	76	مؤسسة منطقة حرة (م.م.ح)
Free Media Zone Corporation	0	0	0	0	مؤسسة منطقة إعلامية حرة
Service Agent	2	0	1	1	وكيل خدمات
One-Person Company LLC	171	59	69	43	شركة ذات الشخص الواحد (ذ.م.م)
Simple recommendation company	1	0	1	0	شركة توصية بسيطة
Total	4,448	1,403	1,726	1,319	المجموع

Source: Ajman Chamber

المصدر: غرفة عجمان

جدول (9-2) Table

الرخص الصناعية حسب الكيان القانوني في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022  
Industrial Licenses by the legal entity in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022

legal entity	الرخص الصناعية Industrial Licenses				الكيان القانوني
	المجموع Total	سبتمبر September	أغسطس August	يوليو July	
Solidarity Company	0	0	0	0	شركة تضامن
Limited Liability Company	232	71	91	70	شركة ذات مسؤولية محدودة
Public Joint Stock Company	0	0	0	0	شركة مساهمة عامة
Private Joint Stock Company	0	0	0	0	شركة مساهمة خاصة
Free zone company	20	8	4	8	شركة منطقة حرة
Free zone Company (free media)	0	0	0	0	شركة منطقة حرة (إعلامية حرة)
A Branch of Gulf Company	0	0	0	0	فرع لشركة خليجية
A branch of a local trading company	0	0	0	0	فرع لشركة تجارية محلية
A branch of a local company	0	0	0	0	فرع لشركة محلية
A Branch of a foreign Company	0	0	0	0	فرع لشركة أجنبية
Business Partnership	0	0	0	0	شراكة أعمال
Free Zone Company Branch	0	0	0	0	فرع شركة منطقة حرة
Free Zone Company Branch (Media zone)	0	0	0	0	فرع شركة منطقة حرة (الإعلامية الحرة)
Branch of a foreign individual business	0	0	0	0	فرع مؤسسة تجارية فردية أجنبية
Individual Foundation	27	7	10	10	مؤسسة فردية
Free Zone Establishment (F.Z.E)	11	4	1	6	مؤسسة منطقة حرة (م.م.ح)
Free Media Zone Corporation	0	0	0	0	مؤسسة منطقة إعلامية حرة
Service Agent	0	0	0	0	وكيل خدمات
One-Person Company LLC	21	4	10	7	شركة ذات الشخص الواحد (ذ.م.م)
Simple recommendation company	0	0	0	0	شركة توصية بسيطة
Total	311	94	116	101	المجموع

Source: Ajman Chamber

المصدر: غرفة عجمان

جدول (10-2) Table

رخص المهن الحرة حسب الكيان القانوني في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022  
Free Lancer Licenses by the legal entity in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022

legal entity	رخص المهن الحرة Free Lancer Licenses				الكيان القانوني
	المجموع Total	سبتمبر September	أغسطس August	يوليو July	
Solidarity Company	0	0	0	0	شركة تضامن
Limited Liability Company	0	0	0	0	شركة ذات مسؤولية محدودة
Public Joint Stock Company	0	0	0	0	شركة مساهمة عامة
Private Joint Stock Company	0	0	0	0	شركة مساهمة خاصة
Free zone company	2	0	0	2	شركة منطقة حرة
Free zone Company (free media)	1	0	0	1	شركة منطقة حرة (إعلامية حرة)
A Branch of Gulf Company	0	0	0	0	فرع لشركة خليجية
A branch of a local trading company	0	0	0	0	فرع لشركة تجارية محلية
A branch of a local company	0	0	0	0	فرع لشركة محلية
A Branch of a foreign Company	0	0	0	0	فرع لشركة أجنبية
Business Partnership	0	0	0	0	شراكة أعمال
Free Zone Company Branch	0	0	0	0	فرع شركة منطقة حرة
Free Zone Company Branch (Media zone)	0	0	0	0	فرع شركة منطقة حرة (الإعلامية الحرة)
Branch of a foreign individual business	0	0	0	0	فرع مؤسسة تجارية فردية أجنبية
Individual Foundation	0	0	0	0	مؤسسة فردية
Free Zone Establishment (F.Z.E)	408	127	174	107	مؤسسة منطقة حرة (م.م.ح)
Free Media Zone Corporation	0	0	0	0	مؤسسة منطقة إعلامية حرة
Service Agent	0	0	0	0	وكيل خدمات
One-Person Company LLC	0	0	0	0	شركة ذات الشخص الواحد (ذ.م.م)
Simple recommendation company	0	0	0	0	شركة توصية بسيطة
Total	411	127	174	110	المجموع

Source: Ajman Chamber

المصدر: غرفة عجمان

جدول (11-2) Table

تراخيص تجديد الشركات في المنطقة الحرة حسب نوع الرخصة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022

Companies' renewed licenses in the free zone according to license type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المجموع Total	الرواد Pioneers	المهن الحرة Free Lance	التجارة الإلكترونية E-commerce	الصناعية Industrial	الخدمية Services	التجارية Commercial	الأشهر Months	السنوات Years
505	1	69	4	9	91	331	يوليو July	2022
585	2	120	3	7	82	371	أغسطس August	
594	3	98	6	9	78	400	سبتمبر September	
1,684	6	287	13	25	251	1,102	المجموع Total	
475	1	57	5	9	80	323	يوليو July	2021
573	3	81	4	6	76	403	أغسطس August	
597	2	92	6	6	81	410	سبتمبر September	
1,645	6	230	15	21	237	1,136	المجموع Total	

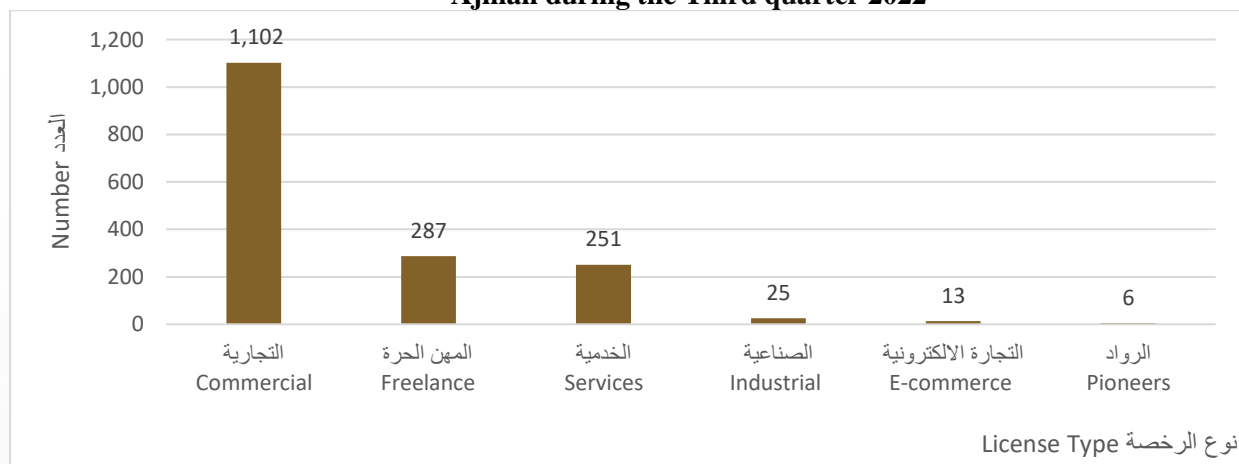
Source: Ajman free Zone

المصدر: منطقة عجمان الحرة

شكل (2-2) Figure

تراخيص تجديد الشركات في المنطقة الحرة حسب نوع الرخصة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022

Companies' renewed licenses in the free zone according to license type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022



جدول (12-2) Table

تراخيص الشركات الجديدة في المنطقة الحرة حسب نوع الرخصة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث  
2022-2021

New companies' licenses in the free zone according to type in the Emirate of Ajman  
during the Third quarter 2021-2022

المجموع Total	الرواد* Pioneers*	المهن الحرة Free lance	التجارة الإلكترونية E-commerce	الصناعية Industrial	الخدمية Services	التجارية Commercial	الأشهر Months	السنوات Years
96	0	41	5	0	12	38	يوليو July	2022
117	2	48	9	0	13	45	أغسطس August	
105	2	32	5	1	12	53	سبتمبر September	
318	4	121	19	1	37	136	المجموع Total	
103	1	43	1	2	8	48	يوليو July	2021
116	1	47	1	0	17	50	أغسطس August	
128	1	48	2	2	15	60	سبتمبر September	
347	3	138	4	4	40	158	المجموع Total	

Source: Ajman free Zone

المصدر: منطقة عجمان الحرة

\*رخصة الرواد هي رخصة طرحتها منطقة عجمان الحرة لتمكين الشباب ودعم استقلالهم مهنيًا. تتاح هذه الرخصة للشباب ما بين 20 و 30 عاماً ما يجعلها مثالية للطلاب الجامعيين، الخريجين، رواد الأعمال، والشركات الناشئة

\*Pioneers License: The Pioneers' License has been created to empower youth and enable professional independence. It is available to those between 20 to 30 years of age, so it's ideal for under-graduates, postgraduates, young entrepreneurs, and start-up companies

الفصل الثالث  
التجارة

**CHAPTER THREE**  
**Trade**

جدول (1-3) Table

شهادات المنشأ (التجارة) حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Certificates of origin (Trade) by type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

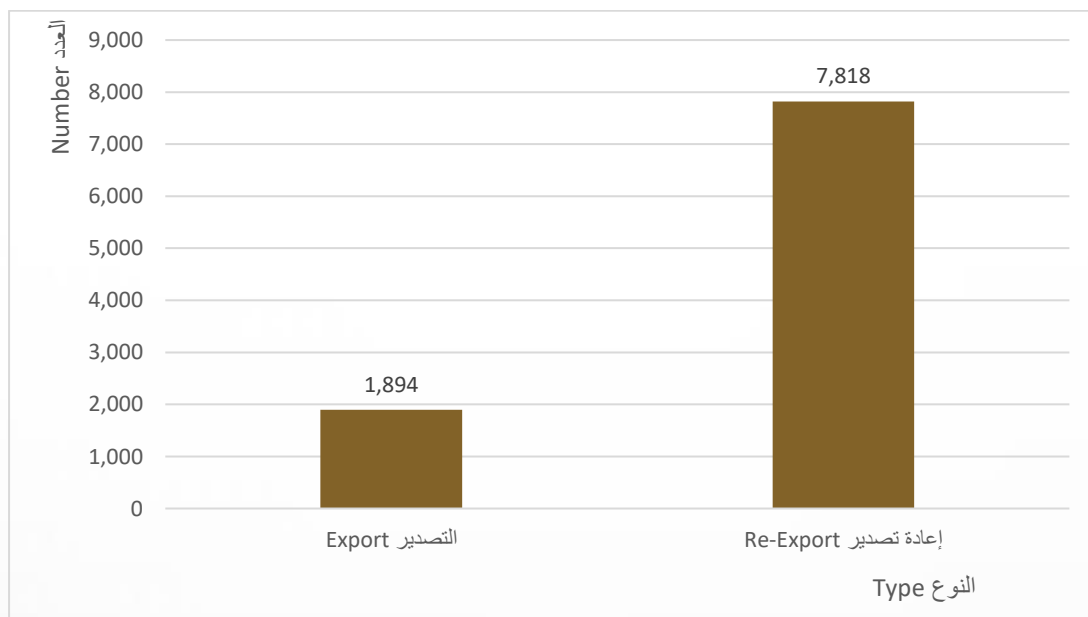
المجموع Total	إعادة تصدير Re-Export	التصدير Export	الأشهر Months	السنوات Years
2,832	2,310	522	يوليو July	2022
3,445	2,739	706	أغسطس August	
3,435	2,769	666	سبتمبر September	
9,712	7,818	1,894	المجموع Total	
2,560	1,991	569	يوليو July	2021
2,698	2,068	630	أغسطس August	
2,615	2,005	610	سبتمبر September	
7,873	6,064	1,809	المجموع Total	

Source: Ajman Chamber

المصدر: غرفة عجمان

شكل (1-3) Figure

شهادات المنشأ (التجارة) حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022  
Certificates of origin (Trade) by type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022



جدول (2-3) Table

قيم شهادات المنشأ (التجارة) حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022-2021  
Value of Origin Certificates (Trade) by type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

Value: AED

القيمة: درهم

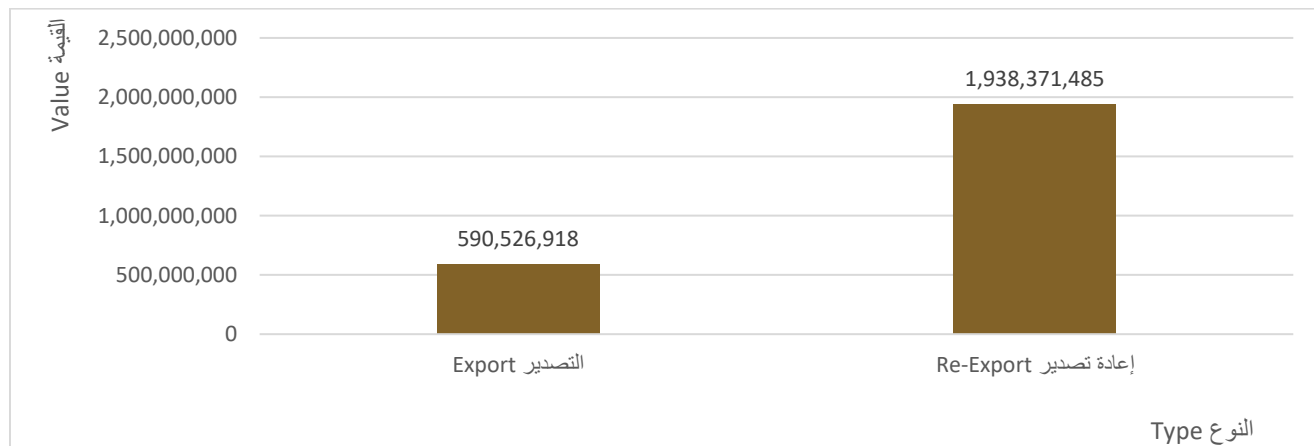
المجموع Total	إعادة تصدير Re-Export	التصدير Export	الأشهر Months	السنوات Years
662,148,958	543,304,192	118,844,766	يوليو July	2022
933,439,412	706,859,837	226,579,575	أغسطس August	
933,310,033	688,207,456	245,102,577	سبتمبر September	
2,528,898,403	1,938,371,485	590,526,918	المجموع Total	
757,832,538	655,489,592	102,342,946	يوليو July	2021
867,808,176	756,124,368	111,683,808	أغسطس August	
1,008,606,493	793,578,320	215,028,173	سبتمبر September	
2,634,247,207	2,205,192,280	429,054,927	المجموع Total	

Source: Ajman Chamber

المصدر: غرفة عجمان

شكل (2-3) Figure

قيم شهادات المنشأ (التجارة) في إمارة عجمان حسب النوع خلال الربع الثالث 2022  
Value of Origin Certificates (Trade) by type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022



## الفصل الرابع البناء والتشييد

## CHAPTER FOUR Building & Construction

جدول (1-4) Table

عقود الإيجار السكنية المسجلة حسب الجنسية والمناطق في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Registered tenancy contracts by nationality and region in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

إجمالي العقود Total No. of Contracts	المنطقة Region									الأشهر Months	السنوات Years
	المنامة Al-Manama			مصفوت Masfout			مدينة عجمان Ajman City				
	المجموع Total	عدد العقود لغير المواطنين No. of Non-Citizen Contracts	عدد العقود للمواطنين No. of Citizen Contracts	المجموع Total	عدد العقود لغير المواطنين No. of Non-Citizen Contracts	عدد العقود للمواطنين No. of Citizen Contracts	المجموع Total	عدد العقود لغير المواطنين No. of Non-Citizen Contracts	عدد العقود للمواطنين No. of Citizen Contracts		
4,816	15	13	2	9	7	2	4,792	4,408	384	يوليو July	2022
5,854	40	32	8	18	17	1	5,796	5,361	435	اغسطس August	
6,262	73	65	8	15	15	0	6,174	5,733	441	سبتمبر September	
16,932	128	110	18	42	39	3	16,762	15,502	1,260	المجموع Total	
4,542	33	29	4	8	8	0	4,501	4,128	373	يوليو July	2021
5,550	71	64	7	16	14	2	5,463	5,025	438	اغسطس August	
5,798	63	56	7	18	16	2	5,717	5,279	438	سبتمبر September	
15,890	167	149	18	42	38	4	15,681	14,432	1,249	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (2-4) Table  
رخص البناء حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Building licenses according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter  
2021-2022

المجموع Total	نوع الرخصة License Type					الأشهر Months	السنوات Years
	أخرى* Other*	مباني حكومية Government Buildings	مباني صناعية Industrial Buildings	مباني سكنية وتجارية Residential and Commercial Buildings	فيلات سكنية Residential Villas		
520	10	3	14	96	397	يوليو July	2022
502	9	1	8	100	384	أغسطس August	
526	9	0	13	138	366	سبتمبر September	
1,548	28	4	35	334	1,147	المجموع Total	
354	8	0	5	40	301	يوليو July	2021
572	11	4	9	78	470	أغسطس August	
407	9	0	15	56	327	سبتمبر September	
1,333	28	4	29	174	1,098	المجموع Total	

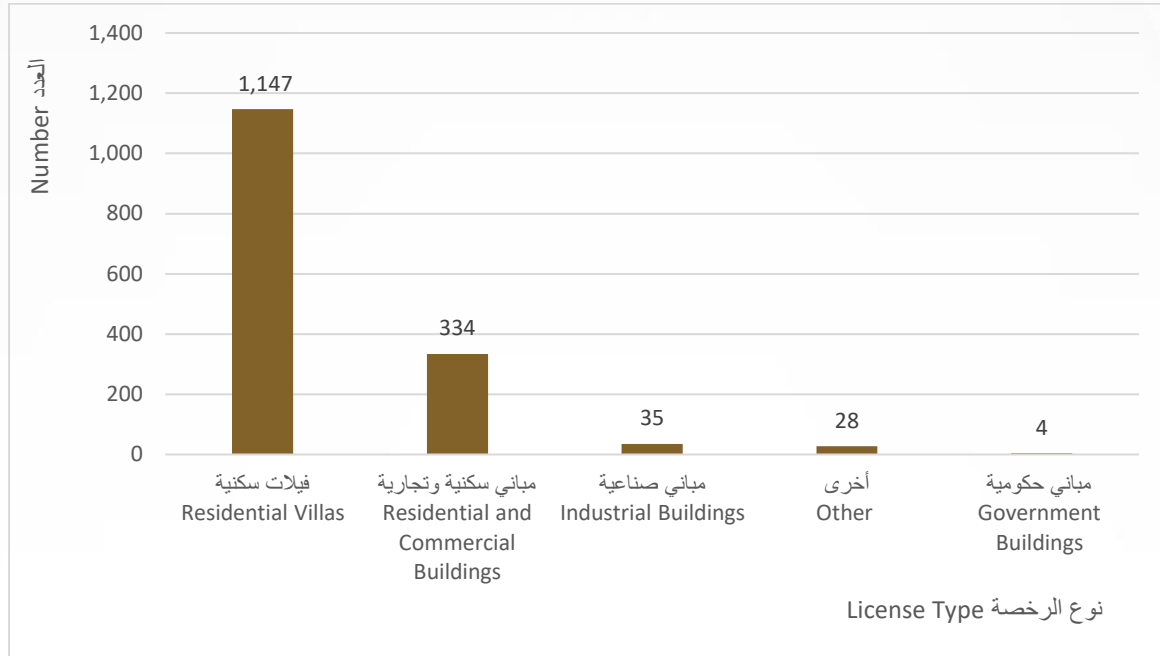
Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

\*المعاملات الأخرى: -مساجد - تعلية - ميزانين - أبراج إتصالات - ملحق

\*Other Transactions: -Mosques - Education - Mezzanine - Telecommunications - Extension

شكل (1-4) Figure  
 رخص البناء حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022  
 Building licenses according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022



جدول (3-4) Table

الرخص الصادرة للمباني الجديدة حسب نوع الاستخدام في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Licenses issued for new buildings according to type of use in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

نوع الاستخدام Type of use						الأشهر Months	السنوات Years
مباني غير سكنية Non-residential buildings			مباني سكنية Residential buildings				
المساحة المبنية Built-up area	عدد المباني No. of buildings	عدد الرخص No. of Licenses	المساحة المبنية Built-up area	عدد المباني No. of buildings	عدد الرخص No. of Licenses		
13,077.7	15	13	267,793.5	134	264	يوليو July	2022
23,518.9	9	10	92,660.97	173	228	اغسطس August	
41,970.9	16	41	179,611.3	155	225	سبتمبر September	
78,567.5	40	64	540,065.77	462	717	المجموع Total	
12,220.0	6	10	73,855.70	87	130	يوليو July	2021
16,272.0	9	9	138,126.00	94	254	اغسطس August	
16,781.0	4	15	128,124.00	110	207	سبتمبر September	
45,273.00	19	34	340,105.70	291	591	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (4-4) Table

رخص البناء الصادرة حسب نوع الترخيص في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Building Licenses issued according to type of license in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المجموع Total	نوع الترخيص Type of License				الأشهر Months	السنوات Years
	أخرى* Other*	إضافات Annexes	تجديد Renewal	جديد New		
520	188	19	35	278	يوليو July	2022
502	195	19	50	238	أغسطس August	
526	182	17	61	266	سبتمبر September	
1,548	565	55	146	782	المجموع Total	
354	176	17	21	140	يوليو July	2021
572	252	30	27	263	أغسطس August	
407	117	41	37	212	سبتمبر September	
1,333	545	88	85	615	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

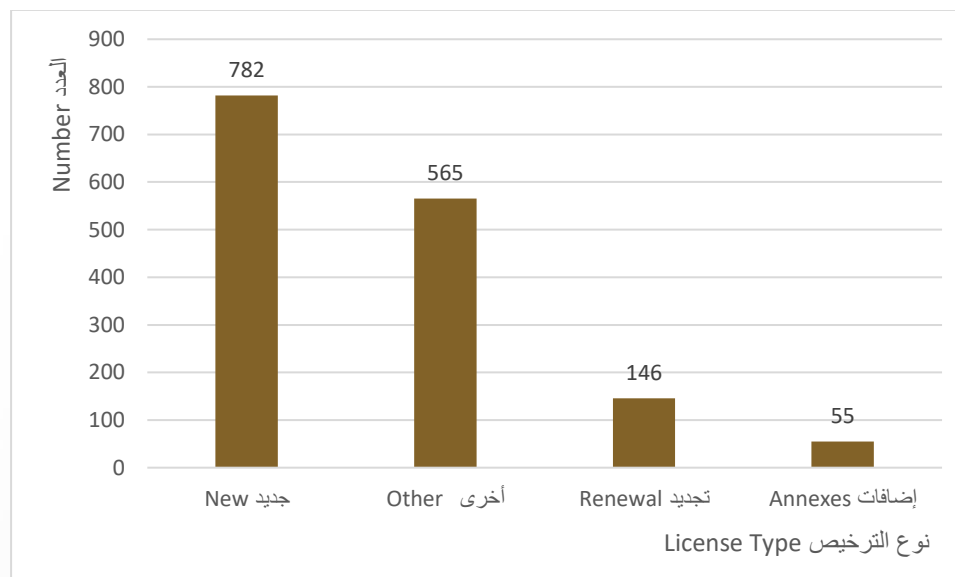
المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

\*المعاملات الأخرى:-مساجد - تعليمي - ميزانين - أبراج إتصالات- ملحق

\*Other Transactions: -Mosques - Education - Mezzanine - Telecommunications - Extension

شكل ( 2-4) Figure

رخص البناء الصادرة حسب نوع الترخيص في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022  
Building Licenses issued according to type of license in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022



جدول (5-4) Table

معاملات رخص البناء الصادرة حسب القطاع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Transactions of building licenses issued by sector in the Emirate of Ajman during the  
Third quarter 2021-2022

القطاع Sector									الأشهر Months	السنوات Years
المجموع Total	مصفوت Masfout	المنامة Al- Manama	مركز المدينة City Center	الزوراء Al - Zorah	الجنوبي South	الأوسط Middle	الشرقي East	الشمالي North		
520	16	5	22	23	45	72	312	25	يوليو July	2022
502	24	9	16	10	58	70	298	17	أغسطس August	
526	21	12	18	10	52	71	326	16	سبتمبر September	
1,548	61	26	56	43	155	213	936	58	المجموع Total	
354	6	6	26	2	43	42	223	6	يوليو July	2021
572	17	8	22	8	85	95	319	18	أغسطس August	
407	18	2	28	11	61	61	204	22	سبتمبر September	
1,333	41	16	76	21	189	198	746	46	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (6-4) Table

التصاريح الصادرة من دائرة البلدية والتخطيط حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-  
2022

Permits issued by the Municipality and Planning Department according to type in the  
Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المجموع Total	تصاريح الهدم Demolition Permits	تصاريح الصيانة Maintenance permits	الأشهر Months	السنوات Years
28	3	25	يوليو July	2022
34	6	28	أغسطس August	
24	7	17	سبتمبر September	
86	16	70	المجموع Total	
20	8	12	يوليو July	2021
20	5	15	أغسطس August	
20	6	14	سبتمبر September	
60	19	41	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (7-4) Table

تقارير مختبر فحص مواد البناء في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022-2021  
Building material's testing laboratory reports in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

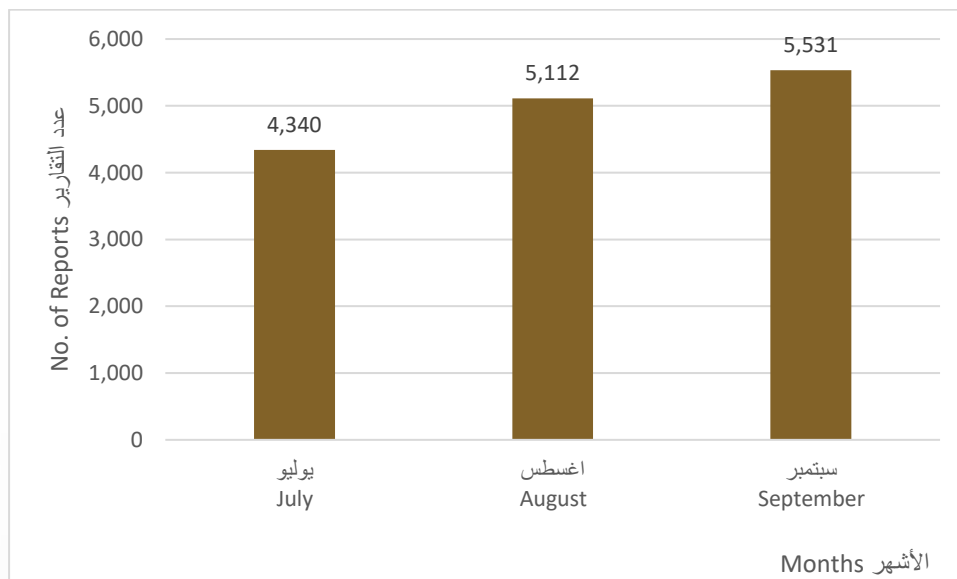
عدد التقارير No. of Reports	الأمهر Months	السنوات Years
4,340	يوليو July	2022
5,112	اغسطس August	
5,531	سبتمبر September	
14,983	المجموع Total	
3,580	يوليو July	2021
4,260	اغسطس August	
4,599	سبتمبر September	
12,439	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

شكل (3-4) Figure

تقارير مختبر فحص مواد البناء في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022  
Building materials testing laboratory reports in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022



جدول (8-4) Table

شهادات الإنجاز الصادرة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022\*  
Certificates of Achievement issued in the Emirate of Ajman during the Third quarter  
2021-2022\*

شهادات الإنجاز النهائية Perm. Certificates of Achievement	الأمهر Months	السنوات Years
149	يوليو July	2022
182	اغسطس August	
171	سبتمبر September	
502	المجموع Total	
93	يوليو July	2021
103	اغسطس August	
114	سبتمبر September	
310	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

\*تم إلغاء خدمة شهادات الإنجاز المؤقتة

\*Temporary certificates of achievement service have been canceled

جدول (4-9) Table

عقود الإيجار المصدقة (شامل لجميع العقود) لمدينة عجمان خلال الربع الثالث 2022-2021  
Certified lease contracts (inclusive of all contracts) in Ajman city during the Third quarter 2021-2022

عدد العقود المصدقة No. of Certified Contracts						الأشهر Months	السنوات Years
المجموع Total	استثماري Investment	تجاري Commercial	سكن موظفين Staff housing	سكن عمال Labor camps	سكن عائلي Family housing		
6,862	14	2,030	14	12	4,792	يوليو July	2022
8,268	3	2,459	2	8	5,796	أغسطس August	
8,539	13	2,333	9	10	6,174	سبتمبر September	
23,669	30	6,822	25	30	16,762	المجموع Total	
6,251	10	1,726	8	6	4,501	يوليو July	2021
7,549	12	2,046	17	11	5,463	أغسطس August	
7,828	14	2,072	11	14	5,717	سبتمبر September	
21,628	36	5,844	36	31	15,681	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (4 - 10) Table

عقود الإيجار المصدقة (شامل لجميع العقود) لمنطقة المنامة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-  
2022

Certified lease contracts (inclusive of all contracts) in Manama region in the Emirate of  
Ajman during the Third quarter 2021-2022

عدد العقود المصدقة No. of Certified Contracts						الأشهر Months	السنوات Years
المجموع Total	استثماري Investment	تجاري Commercial	سكن موظفين Staff housing	سكن عمال Labor camps	سكن عائلي Family housing		
39	0	30	0	0	9	يوليو July	2022
65	0	47	0	0	18	أغسطس August	
59	0	44	0	0	15	سبتمبر September	
163	0	121	0	0	42	المجموع Total	
44	0	36	0	0	8	يوليو July	2021
49	0	33	0	0	16	أغسطس August	
73	0	55	0	0	18	سبتمبر September	
166	0	124	0	0	42	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (4 - 11) Table

عقود الإيجار المصدقة (شامل لجميع العقود) لمنطقة مصفوت في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022

Certified lease contracts (inclusive of all contracts) in Masfout region in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

عدد العقود المصدقة No. of Certified Contracts						الأشهر Months	السنوات Years
المجموع Total	استثماري Investment	تجاري Commercial	سكن موظفين Staff housing	سكن عمال Labor camps	سكن عائلي Family housing		
94	0	79	0	0	15	يوليو July	2022
159	1	117	1	0	40	أغسطس August	
233	1	158	1	0	73	سبتمبر September	
486	2	354	2	0	128	المجموع Total	
140	1	106	0	0	33	يوليو July	2021
173	3	97	2	0	71	أغسطس August	
187	2	121	1	0	63	سبتمبر September	
500	6	324	3	0	167	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (4-12) Table

عدد عقود الشكاوي التي يتم تصديقها حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022-2021  
No. of ratified complaints contracts according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المجموع Total	عقود الشكاوي التجارية Commercial complaints contracts	عقود الشكاوي السكنية Residential complaints contracts	الأشهر Months	السنوات Years
238	58	180	يوليو July	2022
228	65	163	أغسطس August	
124	34	90	سبتمبر September	
590	157	433	المجموع Total	
34	15	19	يوليو July	2021
319	91	228	أغسطس August	
603	152	451	سبتمبر September	
956	258	698	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (4-13) Table

الشهادات الصادرة لمن يهمه الأمر في دائرة البلدية والتخطيط في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-

2022

**Certificates issued to whom it may concern in the Municipality & planning Department in Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022**

المجموع Total	الشهادات الصادرة من مكتب مصفوت Certificates issued by Office of Masfout	الشهادات الصادرة من مركز خدمة المدينة certificates issued by the City Service Center	الأشهر Months	السنوات Years
819	49	770	يوليو July	2022
916	31	885	أغسطس August	
745	22	723	سبتمبر September	
2,480	102	2,378	المجموع Total	
399	0	399	يوليو July	2021
809	14	795	أغسطس August	
818	8	810	سبتمبر September	
2,026	22	2,004	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (4-14) Table

إصدار شهادات إفادة لتسجيل عقد الايجار في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
 Issuing certificates of affidavit to register the lease contract in the Emirate of Ajman  
 during the Third quarter 2021-2022

الشهادات الإفادة التي تم إصدارها Testimonies issued	الأشهر Months	السنوات Years
5	يوليو July	2022
6	أغسطس August	
12	سبتمبر September	
23	المجموع Total	
2	يوليو July	2021
3	أغسطس August	
4	سبتمبر September	
9	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (4-15) Table

معاملات دائرة الأراضي والتنظيم العقاري حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022  
Lands & Real Estate Regulatory Department transactions according to type in the  
Emirate of Ajman during the Third quarter 2022

المجموع Total	الأشهر Months			نوع المعاملات Type of transactions
	سبتمبر September	أغسطس August	يوليو July	
123	26	56	41	تسجيل عقار جديد Registering a new Real estate
187	89	40	58	تسجيل تحديث أو تبديل سند ملكية Register an update or change a title deed
62	21	25	16	تسجيل دمج أو فرز لعقار لذات المالك Register a merge or sort of a property for the same owner
556	202	221	133	تسجيل مبدئي لبيع وحدة عقارية Initial registration of the real estate unit
607	146	257	204	إصدار شهادة لمن يهمه الأمر Issuing a certificate to those who it may concern
122	36	34	52	صورة طبق الأصل Spitting image
1,807	680	574	553	تسجيل بيع عقار/ وحدة عقارية Real estate sale registration Real Estate Unit
57	14	28	15	تسجيل عقار أو وحدة عقارية بالهبة Registration of real estate or real estate unit in the Waiver
85	25	43	17	تسجيل بالوراثة Hereditary registration
338	129	114	95	تسجيل الرهن Mortgage registration
47	10	15	22	تسجيل تعديل الرهن Mortgage modification registration
86	41	29	16	تسجيل فك الرهن Register mortgage redemption
0	0	0	0	التحوط* Hedging*
188	64	75	49	التقييم العقاري Real Estate Appraisal
4,265	1,483	1,511	1,271	المجموع Total

Source: Department of Land and Real Estate Regulation

المصدر: دائرة الأراضي والتنظيم العقاري

\*التحوط هو إجراء يتم بموجبه طلب إيداع تحوط لدى الدائرة، مضمونه إيقاف أي تصرف في الأرض لمدة مؤقتة لا تتجاوز ثلاثة أشهر مقابل رسم محدد في قائمة الرسوم المعتمدة.

\*Hedging is a procedure to be carried out by depositing an application with the concerned department, guaranteeing the cessation any action on the land for a period of time not exceeding three months for a fee specified in the list of approved fees.

جدول (4-16) Table

حركة تداول دائرة الأراضي والتنظيم العقاري حسب دول مجلس التعاون الخليجي (عقود البيع) في إمارة  
عجمان خلال الربع الثالث 2022

Trade movement of the Department of Land and Real Estate Regulation according to  
GCC countries (Sales contracts) in the Emirate of Ajman during the Third quarter  
2022

المجموع Total	دول مجلس التعاون الخليجي GCC Countries	الإمارات UAE	الأشهر Months	السنوات Years
237	32	205	يوليو July	2022
208	34	174	اغسطس August	
297	52	245	سبتمبر September	
742	118	624	المجموع Total	

Source: Department Of Land and Real Estate Regulation

المصدر: دائرة الأراضي والتنظيم العقاري

جدول (4-17) Table

معاملات التراخيص العقارية حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Real estate licensing transactions according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المجموع Total	نوع المعاملة Transactions Type			الأشهر Months	السنوات Years
	التصاريح الإعلانية Advertising permits	تسجيل وسيط عقاري (جديد / تجديد) Registering a real estate broker (New/Renewal)	تسجيل قيد مكتب عقاري (جديد / تجديد) Real estate office listing (New/Renewal)		
60	2	24	34	يوليو July	2022
115	15	53	47	أغسطس August	
106	18	36	52	سبتمبر September	
281	35	113	133	المجموع Total	
99	8	52	39	يوليو July	2021
146	9	77	60	أغسطس August	
180	10	81	89	سبتمبر September	
425	27	210	188	المجموع Total	

Source: Department of Land and Real Estate Regulation

المصدر: دائرة الأراضي والتنظيم العقاري

الفصل الخامس  
البيئة والصحة العامة

**CHAPTER FIVE**  
**Environment & Public Health**

جدول (1-5) Table

الإنتاج والمنصرف للشتلات الزراعية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
The consumed & production of agricultural seedlings in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

مغطيات تربة Soil Covers		زهور حولية Annual Flowers		أشجار Trees		شجيرات Bushes		الأشهر Months	السنوات Years
المنتصرف Consumed	الإنتاج Production	المنتصرف Consumed	الإنتاج Production	المنتصرف Consumed	الإنتاج Production	المنتصرف Consumed	الإنتاج* Production*		
6,000	7,200	0	0	698	0	6	4,000	يوليو July	2022
940	800	0	0	36	344	232	3,725	أغسطس August	
6	1,650	0	0	64	1,525	612	2,512	سبتمبر September	
6,946	9,650	0	0	798	1,869	850	10,237	المجموع Total	
0	0	0	0	36	135	1,068	2,425	يوليو July	2021
1,650	3,330	0	0	15	200	3,175	6,209	أغسطس August	
0	0	0	0	451	1,007	308	6,645	سبتمبر September	
1,650	3,330	0	0	502	1,342	4,551	15,279	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department/Agriculture section

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط/قسم الزراعة

\*تم تغيير بيانات الربع الثالث 2021 بناءً على آخر تحديث من الجهة

\*The data for the third quarter of 2021 has been changed based on the latest update from the department

جدول (2-5) Table

إنتاج المشتل في إمارة عجمان حسب النوع خلال الربع الثالث 2021-2022  
Production of seedling according to type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المجموع Total	مغطيات تربة Soil Covers	زهور موسمية Seasonal flowers		شجيرات* Bushes*			أشجار Tress			الأشهر Months	السنوات Years
		زهور صيفية Summer flowers	زهور شتوية Winter flowers	نباتات داخلية Indoor plants	أشجار بيئية Environm ental trees	أشجار زينة Decorative trees	أشجار مثمرة Fruitful trees	أشجار بيئية Environm ental trees	أشجار زينة Decorati ve trees		
11,200	7,200	0	0	0	4,000	0	0	0	0	يوليو July	2022
4,869	800	0	0	0	3,000	725	0	0	344	أغسطس August	
5,687	1,650	0	0	12	0	2,500	400	125	1,000	سبتمبر September	
21,756	9,650	0	0	12	7,000	3,225	400	125	1,344	المجموع Total	
2,560	0	0	0	162	0	2,263	0	0	135	يوليو July	2021
9,739	3,330	0	0	181	2,016	4,012	0	200	0	أغسطس August	
7,652	0	0	0	18	5,315	1,312	0	300	707	سبتمبر September	
19,951	3,330	0	0	361	7,331	7,587	0	500	842	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

\*تم تغيير بيانات الربع الثالث 2021 بناءً على آخر تحديث من الجهة

\*The data for the third quarter of 2021 has been changed based on the latest update from the department

جدول (3-5) Table

كمية المياه المستخدمة للري في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022-2021  
Quantity of water used in irrigation in the Emirate of Ajman during the Third quarter  
2021-2022

Volume: Million m<sup>3</sup>

الحجم: مليون م<sup>3</sup>

كمية المياه المستخدمة للري Quantity of water used for irrigation	الأشهر Months	السنوات Years
1.105	يوليو July	2022
1.109	أغسطس August	
1.042	سبتمبر September	
3.256	المجموع Total	
1.126	يوليو July	2021
1.101	أغسطس August	
1.064	سبتمبر September	
3.291	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

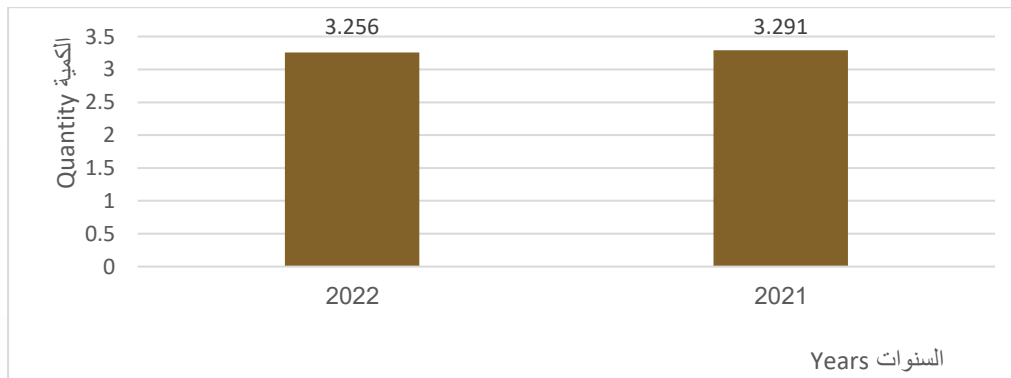
المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

شكل (1-5) Figure

كمية المياه المستخدمة للري في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022-2021  
Quantity of water used in irrigation in the Emirate of Ajman during the Third quarter  
2021-2022

Volume: Million m<sup>3</sup>

الحجم: مليون م<sup>3</sup>



جدول (4-5) Table

التحاليل التي تم إجرائها بمختبر بلدية عجمان حسب النوع خلال الربع الثالث 2021-2022  
Tests conducted in Ajman Municipality Laboratory according to type during the Third quarter 2021-2022

المجموع Total	التحاليل الفيزيائية Physical Tests	التحاليل الكيميائية Chemical Tests	التحاليل الميكروبيولوجية Microbiologic Tests	الأشهر Months	السنوات Years
1,415	69	510	836	يوليو July	2022
2,025	363	655	1,007	أغسطس August	
1,990	379	629	982	سبتمبر September	
5,430	811	1,794	2,825	المجموع Total	
2,044	700	525	819	يوليو July	2021
2,129	633	621	875	أغسطس August	
1,932	684	449	799	سبتمبر September	
6,105	2,017	1,595	2,493	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (5-5) Table

الذبائح التي تم الكشف عليها من قبل بلدية عجمان حسب النوع خلال الربع الثالث 2021-2022  
Slaughtered animals inspected by Ajman Municipality according to type during the Third quarter 2021-2022

غير صالحة للإستهلاك Not fit for consumption					صالحة للإستهلاك Passed for consumption					الأيام Months	السنوات Years
المجموع Total	بقرة Cows	غنم Sheep	ماعز Goats	إبل Camels	المجموع Total	بقرة Cows	غنم Sheep	ماعز Goats	إبل Camels		
5	0	2	3	0	3,855	23	1,858	1,916	58	يوليو July	2022
7	0	3	3	1	1,676	18	670	901	87	أغسطس August	
6	0	2	1	3	1,887	23	685	1,068	111	سبتمبر September	
18	0	7	7	4	7,418	64	3,213	3,885	256	المجموع Total	
16	0	7	9	0	4,586	109	1,006	3,404	67	يوليو July	2021
5	0	3	2	0	2,526	92	634	1,741	59	أغسطس August	
10	0	7	3	0	2,912	31	743	2,061	77	سبتمبر September	
31	0	17	14	0	10,024	232	2,383	7,206	203	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (5-6) Table

الذبائح التي تم الكشف عليها من قبل بلدية المنامة حسب النوع خلال الربع الثالث 2021-2022  
Slaughtered animals inspected by Manama Municipality according to type during the Third quarter 2021-2022

غير صالحة للإستهلاك Not fit for consumption					صالحة للإستهلاك Passed for consumption					الأشهر Months	السنوات Years
المجموع Total	بقر Cows	غنم Sheep	ماعز Goats	إبل Camels	المجموع Total	بقر Cows	غنم Sheep	ماعز Goats	إبل Camels		
0	0	0	0	0	289	3	101	185	0	يوليو July	2022
0	0	0	0	0	108	1	38	69	0	أغسطس August	
0	0	0	0	0	108	0	20	88	0	سبتمبر September	
0	0	0	0	0	505	4	159	342	0	المجموع Total	
3	0	1	2	0	396	7	125	264	0	يوليو July	2021
0	0	0	0	0	85	1	20	64	0	أغسطس August	
0	0	0	0	0	86	0	27	59	0	سبتمبر September	
3	0	1	2	0	567	8	172	387	0	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (7-5) Table

الذبائح التي تم الكشف عليها من قبل بلدية مصفوت حسب النوع خلال الربع الثالث 2021-2022  
Slaughtered animals inspected by Masfout Municipality according to type during the  
Third quarter 2021-2022

غير صالحة للإستهلاك Not fit for consumption					صالحة للإستهلاك Passed for consumption					الأشهر Months	السنوات Years
المجموع Total	بقر Cows	غنم Sheep	ماعز Goats	إبل Camels	المجموع Total	بقر Cows	غنم Sheep	ماعز Goats	إبل Camels		
4	0	4	0	0	1,578	31	784	759	4	يوليو July	2022
3	1	2	0	0	1,214	30	339	824	21	أغسطس August	
3	0	2	1	0	1,436	12	446	942	36	سبتمبر September	
10	1	8	1	0	4,228	73	1,569	2,525	61	المجموع Total	
7	0	5	2	0	1,787	33	828	918	8	يوليو July	2021
5	0	4	0	1	1,060	10	421	617	12	أغسطس August	
2	1	0	1	0	1,133	9	445	672	7	سبتمبر September	
14	1	9	3	1	3,980	52	1,694	2,207	27	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (5-8) Table

نتائج التحليل المخبري للأغذية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022

Results of laboratory nutritional analysis in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

نتائج التحليل Test Results			الأشهر Months	السنوات Years
المجموع Total	غير صالحة Unfit	صالحة Fit		
862	78	784	يوليو July	2022
1,087	113	974	أغسطس August	
1,072	104	968	سبتمبر September	
3,021	295	2,726	المجموع Total	
851	147	704	يوليو July	2021
952	114	838	أغسطس August	
887	140	747	سبتمبر September	
2,690	401	2,289	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (5-9) Table

العينات التي تم تحليلها بمختبر بلدية عجمان خلال الربع الثالث 2022-2021  
Samples analyzed by the laboratory of Ajman Municipality during the Third quarter  
2021-2022

عينات أخرى (شكاوي) Other Samples (Complaints)	عينات استشارية واستيراد Consulting and Importing Samples	مسوحات دورية Periodic Surveys	عينات التصدير Exporting Samples	مياه الشرب Drinking Water	الأشهر Months	السنوات Years
8	382	116	148	190	يوليو July	2022
10	455	168	162	255	أغسطس August	
25	461	208	162	268	سبتمبر September	
43	1,298	492	472	713	المجموع Total	
8	388	85	109	147	يوليو July	2021
3	461	82	127	231	أغسطس August	
0	401	78	126	252	سبتمبر September	
11	1,250	245	362	630	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (10-5) Table

أنشطة قسم الصحة ببلدية عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022

Activities of health division in Ajman Municipality during the Third quarter 2021-2022

محللات تم زيارتها Shops Visited	إعتماد مركبة صحية Vehicle approval Permit(Health)	عدد طلبات شهادة الإفراج الصحي للشحنات الغذائية No. of requests for health release certificate for food shipments	الأشهر Months	السنوات Years
519	63	702	يوليو July	2022
890	61	679	أغسطس August	
676	53	553	سبتمبر September	
2,085	177	1,934	المجموع Total	
666	78	402	يوليو July	2021
1,199	91	452	أغسطس August	
1,568	76	192	سبتمبر September	
3,433	245	1,046	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

يتبع جدول (5-10) Con. Table

أنشطة قسم الصحة ببلدية عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022

Activities of health division in Ajman Municipality during the Third quarter 2021-2022

عينات المختبر Laboratory Samples		المخالفات infractions		الإنذارات Warnings		الشهادات الصحية Certificates of health		الأشهر Months	السنوات Years
استيراد Import	تصدير Export	منازل Houses	محلات تجارية Shops	منازل Houses	محلات تجارية Shops	بيطرية Veterinary	تصدير Export		
376	148	0	8	0	802	0	151	يوليو July	2022
424	162	0	4	0	265	0	194	أغسطس August	
431	162	0	37	0	135	0	181	سبتمبر September	
1,231	472	0	49	0	1,202	0	526	المجموع Total	
384	109	0	68	0	131	0	151	يوليو July	2021
435	127	0	104	0	287	0	177	أغسطس August	
374	126	0	218	0	312	0	210	سبتمبر September	
1,193	362	0	390	0	730	0	538	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

جدول (11-5) Table

كمية النفايات المجمعة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022

The amount of wastes collected in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

Quantities: 1000 Ton

الكمية: ألف طن

كمية النفايات المجمعة Quantity of Collected Waste	الأشهر Months	السنوات Years
94,742	يوليو July	2022
107,856	أغسطس August	
94,833	سبتمبر September	
297,431	المجموع Total	
77,988	يوليو July	2021
80,981	أغسطس August	
100,166	سبتمبر September	
259,135	المجموع Total	

Source: Municipality & planning Department

المصدر: دائرة البلدية والتخطيط

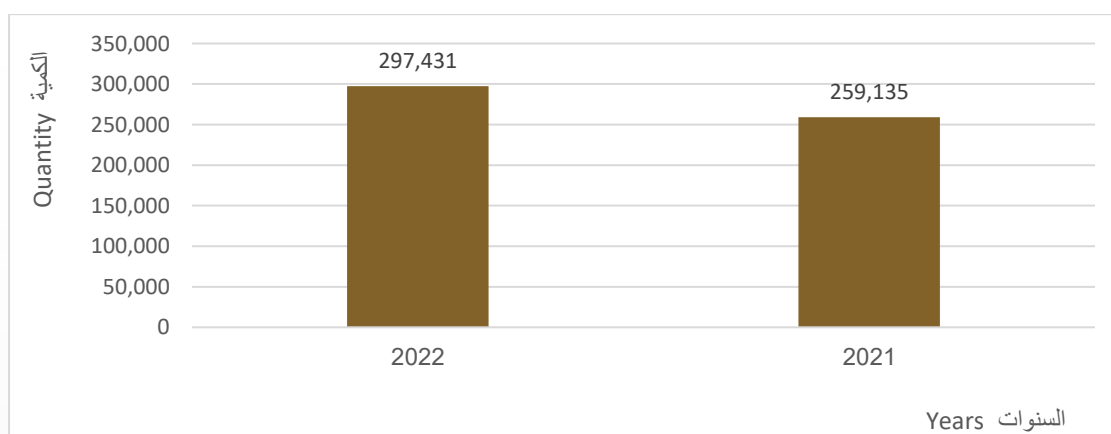
شكل (2-5) Figure

كمية النفايات المجمعة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022

The amount of wastes collected in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

Quantities: 1000 Ton

الكمية: ألف طن



جدول (12-5) Table

إجمالي الكميات المعالجة لشركة عجمان للصرف الصحي ( الخاصة ) المحدودة خلال الربع الثالث 2021-2022

Total processed quantities of Ajman Sewerage (Private) Limited company during the Third quarter 2021-2022

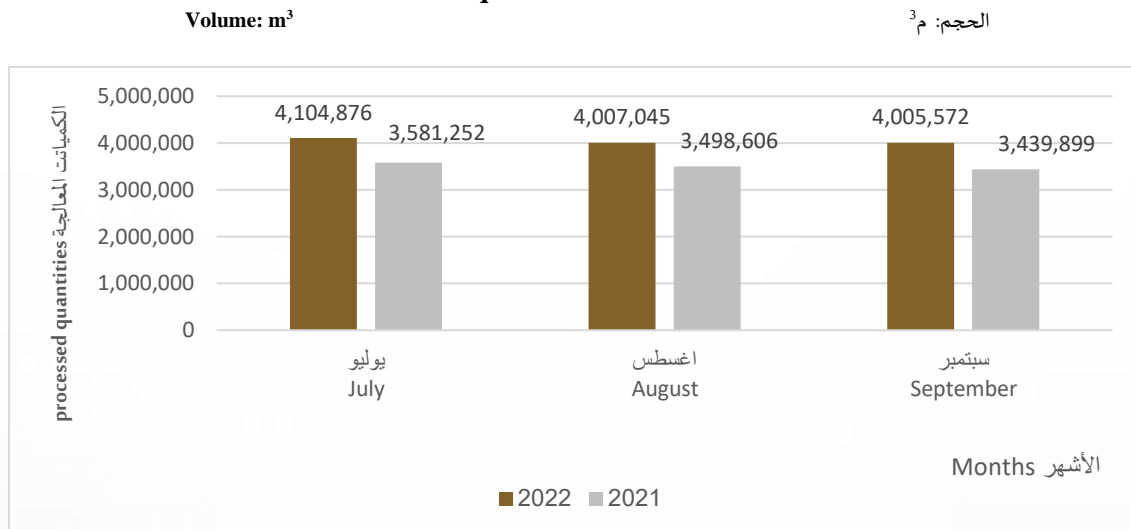
Volume: m <sup>3</sup>	الحجم: م <sup>3</sup>	السنوات
مياه الصرف الصحي Wastewater	الأشهر Months	Years
4,104,876	يوليو July	2022
4,007,045	أغسطس August	
4,005,572	سبتمبر September	
12,117,493	المجموع Total	
3,581,252	يوليو July	2021
3,498,606	أغسطس August	
3,439,899	سبتمبر September	
10,519,757	المجموع Total	

Source: Ajman Sewerage (Private) Limited Company

المصدر : شركة عجمان للصرف الصحي (الخاصة) المحدودة

شكل (3-5) Figure

الكميات المعالجة لشركة عجمان للصرف الصحي ( الخاصة ) المحدودة خلال الربع الثالث 2021-2022  
processed quantities of Ajman Sewerage (Private) Limited company during the Third quarter 2021-2022



## الفصل السادس قطاع الصحة

## CHAPTER SIX Health Sector

جدول (1-6) Table

المترددون على مستشفى ثومبي في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Thumbay hospital visitors in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

عدد المترددين No. of visitors	الأشهر Months	السنوات Years
14,405	يوليو July	2022
15,286	أغسطس August	
16,362	سبتمبر September	
46,053	المجموع Total	
12,834	يوليو July	2021
13,603	أغسطس August	
13,750	سبتمبر September	
40,187	المجموع Total	

Source: Ministry of Health& prevention

المصدر: وزارة الصحة ووقاية المجتمع

جدول (2-6) Table

زيارات الحوامل مركز الرعاية الصحية حسب الجنسية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022  
Pregnant women visits of primary health care center by nationality in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022

الجنسية Nationality			الأشهر Months	الزيارات Visits	
المجموع Total	غير مواطنات Non-Citizens	مواطنات Citizens			
41	28	13	3-0	الأولى First	الحوامل Pregnant
63	49	14	6-3		
10	9	1	9-6		
114	86	28	المجموع Total		
117	91	26	الثالثة Third		
86	73	13	الثانية Second		
68	59	9	الرابعة Fourth		
40	34	6	الخامسة Fifth		
17	15	2	السادسة Sixth		
5	5	0	السابعة Seventh		
0	0	0	أخرى (سونار) Other(sonar)		
333	277	56	المجموع Total		
2	2	0	جدد New cases	متكررات بعد الولادة Postnatal	
0	0	0	قدامى Repeat cases		
2	2	0	المجموع Total		

Source: Ministry of Health& prevention

المصدر: وزارة الصحة ووقاية المجتمع

جدول (3-6) Table

المترددون على عيادات الأسنان حسب الوحدة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Dental clinics visitors by unit in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المترددون visitors			الوحدة Unit	السنوات Years
المجموع Total	متردد Visitors	جديد New		
1,089	665	424	مركز مشيرف الصحي Mushairef Health Center	2022
24	17	7	مركز مزيرع الصحي Mazira Health Center	
181	129	52	مركز المنامة الصحي Al- Manama Health Center	
0	0	0	مركز الحميدية الصحي Al-Hamidiya Health Center	
3,546	3,134	412	المركز التخصصي لطب الأسنان Specialist Dental Centre	
208	189	19	مركز المدينة الصحي* AL Madinah Health Center*	
5,048	4,134	914	المجموع Total	
1,081	806	275	مركز مشيرف الصحي Mushairef Health Center	2021
35	20	15	مركز مزيرع الصحي Mazira Health Center	
80	60	20	مركز المنامة الصحي Al- Manama Health Center	
0	0	0	مركز الحميدية الصحي Al-Hamidiya Health Center	
1,626	1,353	273	المركز التخصصي لطب الأسنان Specialist Dental Centre	
0	0	0	مركز المدينة الصحي* AL Madinah Health Center*	
2,822	2,239	583	المجموع Total	

Source: Ministry of Health& prevention

المصدر: وزارة الصحة ووقاية المجتمع

\*تم البدء في خدمة علاجات الأسنان في مركز المدينة الصحي في شهر أبريل 2022

\*Dental treatment service was launched at the AlMadinah Health Centre in April 2022

## الفصل السابع الأمن والسلامة

## CHAPTER SEVEN Safety and Security

جدول (1-7) Table

المركبات المسجلة الجديدة والمجددة حسب نوع المركبة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Registered New and refurbished vehicles according to type of vehicle in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

نوع المركبة Type of vehicle								الأشهر Months	السنوات Years
المجموع Total	جهاز ميكانيكي (ثقيل) Heavy Mechanic Machine	جهاز ميكانيكي (خفيف) Light Mechanic Machine	حافلة ثقيلة Heavy Bus	حافلة خفيفة Light Bus	مركبة ثقيلة Heavy Vehicle	مركبة خفيفة Light Vehicle	دراجة نارية Motorcycle		
1,477	6	1	0	1	10	1,457	2	يوليو July	2022
1,635	2	2	1	1	16	1,604	9	أغسطس August	
1,555	9	0	0	1	6	1,521	18	سبتمبر September	
4,667	17	3	1	3	32	4,582	29	المجموع Total	
2,906	9	6	3	6	31	2,708	143	يوليو July	2021
2,837	6	8	11	6	40	2,645	121	أغسطس August	
2,843	6	1	26	8	32	2,735	35	سبتمبر September	
8,586	21	15	40	20	103	8,088	299	المجموع Total	

Source: Ajman Police G.H.Q- Administration of traffic and licensing المصدر: القيادة العامة لشرطة عجمان- إدارة المرور والترخيص

جدول (2-7) Table

الحوادث المرورية المسجلة حسب نوع الحادث في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Registered traffic accidents according to accident type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

نوع الحادث Accident Type								السنوات Years
المجموع Total	أخرى* Others*	سقوط Falling	دهس حيوان Animal Run Over	دهس إنسان Human Run Over	تدهور Overturning	صدم Bump	تصادم Collusion	
2,547	175	1	0	7	17	310	2,037	يوليو July
2,758	191	0	0	4	3	317	2,243	أغسطس August
3,125	210	2	2	3	8	184	2,716	سبتمبر September
8,430	576	3	2	14	28	811	6,996	المجموع Total
2,659	165	0	0	3	7	305	2,179	يوليو July
2,613	218	3	2	7	9	298	2,076	أغسطس August
2,870	182	0	2	3	8	301	2,374	سبتمبر September
8,142	565	3	4	13	24	904	6,629	المجموع Total

Source: Ajman Police G.H.Q- Administration of traffic and licensing المصدر: القيادة العامة لشرطة عجمان- إدارة المرور والترخيص

\*أخرى: تشمل الحوادث الغير معروفة

\*Other: Include unknown accidents

جدول (3-7) Table

المركبات المسجلة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022

Registered vehicles in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المركبات المصدرة إلى باقي دول العالم Exported vehicles to the other Emirates	المركبات المحولة إلى باقي إمارات الدولة Transferred vehicles to the other Emirates	تجديد Renewal	تسجيل أول مرة First time Registration	الأشهر Months	السنوات Years
المجموع Total					
6,585	136	1,281	5,089	79	يوليو July
59,778	189	1,649	57,821	119	أغسطس August
7,443	130	1,542	5,685	86	سبتمبر September
73,806	455	4,472	68,595	284	المجموع Total
8,836	143	1,243	6,228	1,222	يوليو July
4,512	137	1,538	1,466	1,371	أغسطس August
14,088	132	1,629	11,311	1,016	سبتمبر September
27,436	412	4,410	19,005	3,609	المجموع Total

Source: Ajman Police G.H.Q- Administration of traffic and licensing المصدر: القيادة العامة لشرطة عجمان- إدارة المرور والترخيص

جدول (4-7) Table

رخص القيادة الصادرة حسب نوع الرخصة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022\*  
Issued driving licenses according to license type in the Emirate of Ajman during the  
Third quarter 2021-2022\*

نوع الرخصة License Type							السنوات Years
المجموع Total	إضافة Addition	بدل تالف Damaged replacement	بدل فاقد Replacement of lost	تجديد Renewal	إستبدال Replacement	أول مرة First Time	
3,006	32	15	14	1,847	13	1,085	يوليو July
3,889	43	9	59	2,374	14	1,390	أغسطس August
3,204	30	14	47	1,422	12	1,679	سبتمبر September
10,099	105	38	120	5,643	39	4,154	المجموع Total
2,975	32	12	42	1,929	59	901	يوليو July
3,450	41	12	53	2,164	60	1,120	أغسطس August
3,806	41	18	40	2,312	88	1,307	سبتمبر September
10,231	114	42	135	6,405	207	3,328	المجموع Total

Source: Ajman Police G.H.Q- Administration of traffic and licensing المصدر: القيادة العامة لشرطة عجمان-إدارة المرور والترخيص

\*تم جمع رخص القيادة التي تم إصدارها في الموقع الإلكتروني ومركز تقديم الخدمة

\*The issued driving licenses were collected from the website and the service delivery center

جدول (5-7) Table

كشف رخص القيادة حسب نوع المعاملة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021- 2022  
Driving licenses list according to transaction type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

نوع المعاملة Type of transaction				الأشهر Months	السنوات years
عدد الرخص المجددة No of renewed licenses	عدد الرخص الجديدة المصروفة No of new given licenses	عدد المتقدمين لإختبار رخصة القيادة No of driving license Examiners	عدد الملفات التي تم فتحها No. of files that were opened		
1,847	1,085	8,370	1,672	يوليو July	2022
2,374	1,390	10,266	1,963	أغسطس August	
2,290	1,422	10,744	1,679	سبتمبر September	
6,511	3,897	29,380	5,314	المجموع Total	
1,929	901	6,750	338	يوليو July	2021
2,164	1,120	8,681	250	أغسطس August	
2,312	1,307	8,866	136	سبتمبر September	
6,405	3,328	24,297	724	المجموع Total	

Source: Ajman Police G.H.Q- Administration of traffic and licensing

المصدر: القيادة العامة لشرطة عجمان- إدارة المرور والترخيص

جدول ( 6-7 ) Table

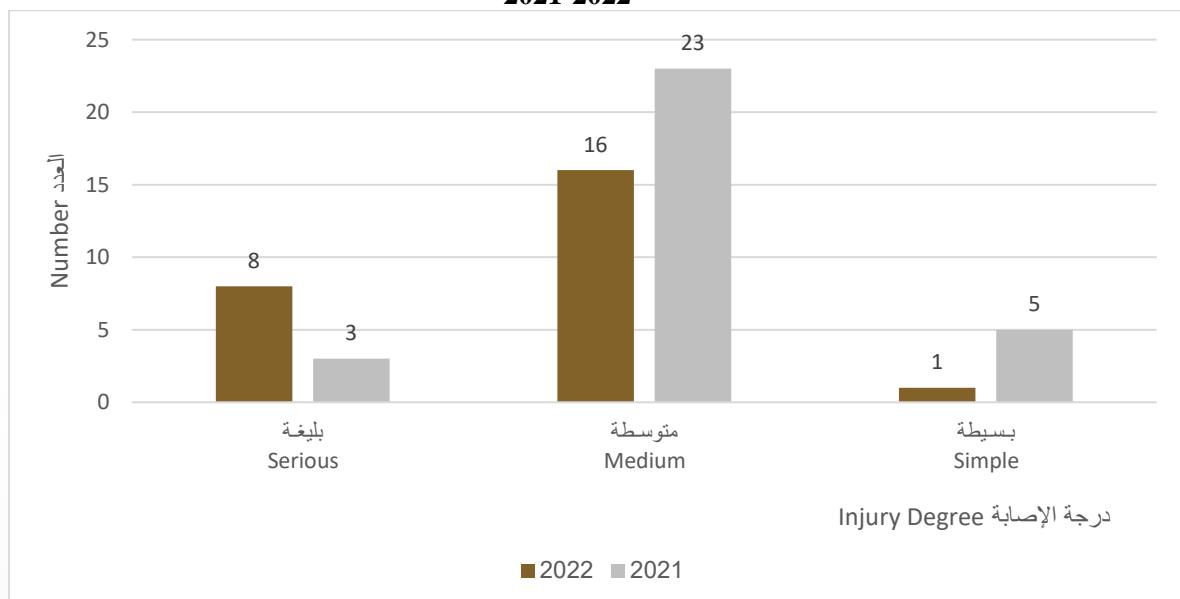
الحوادث المرورية حسب درجة الإصابة والوفيات في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Traffic accidents by injury degree and deaths in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

الوفيات Deaths	مجموع الإصابات Total Injuries	درجة الإصابة Injury Degree			الأشهر Months	السنوات years
		بسيطة Simple	متوسطة Medium	بليغة Serious		
1	11	1	8	2	يوليو July	2022
1	6	0	5	1	أغسطس August	
3	8	0	3	5	سبتمبر September	
5	25	1	16	8	المجموع Total	
2	6	0	3	3	يوليو July	2021
0	20	5	15	0	أغسطس August	
1	5	0	5	0	سبتمبر September	
3	31	5	23	3	المجموع Total	

Source: Ajman Police G.H.Q- Administration of traffic and licensing المصدر: القيادة العامة لشرطة عجمان- إدارة المرور والترخيص

شكل ( 1-7 ) Figure

الحوادث المرورية حسب درجة الإصابة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Traffic accidents by injury degree in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022



جدول (7-7) Table

إصابات الحوادث المرورية حسب الفئات العمرية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
 Traffic accidents injuries by age groups in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المجموع Total	سبتمبر September	أغسطس August	يوليو July	فئات السن Age Groups	السنوات years
0	0	0	0	أقل من 18 سنة Less than 18 years	2022
16	6	2	8	30 - 18	
7	2	2	3	45 - 31	
2	0	2	0	60 - 46	
0	0	0	0	+60	
25	8	6	11	المجموع Total	
5	1	2	2	أقل من 18 سنة Less than 18 years	2021
7	1	4	2	30 - 18	
16	3	11	2	45 - 31	
1	0	1	0	60 - 46	
2	0	2	0	+60	
31	5	20	6	المجموع Total	

Source: Ajman Police G.H.Q- Administration of traffic and licensing

المصدر: القيادة العامة لشرطة عجمان- إدارة المرور والترخيص

جدول (8-7) Table (8-7)

إصابات الحوادث المرورية حسب الجنسية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Traffic accidents injuries by nationality in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المجموع Total	سبتمبر September	أغسطس August	يوليو July	الجنسية Nationality	السنوات years
0	0	0	0	مواطن Citizen	2022
25	8	6	11	غير مواطن Non-Citizen	
25	8	6	11	المجموع Total	
5	2	3	0	مواطن Citizen	2021
26	3	17	6	غير مواطن Non-Citizen	
31	5	20	6	المجموع Total	

Source: Ajman Police G.H.Q- Administration of traffic and licensing المصدر: القيادة العامة لشرطة عجمان-إدارة المرور والترخيص

جدول (9-7) Table (9-7)

الحوادث المرورية حسب النوع في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022  
Traffic accidents by gender in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المجموع Total	سبتمبر September	أغسطس August	يوليو July	النوع Gender	السنوات years
19	6	5	8	ذكور Males	2022
6	2	1	3	إناث Females	
25	8	6	11	المجموع Total	
20	5	10	5	ذكور Males	2021
11	0	10	1	إناث Females	
31	5	20	6	المجموع Total	

Source: Ajman Police G.H.Q- Administration of traffic and licensing المصدر: القيادة العامة لشرطة عجمان-إدارة المرور والترخيص

جدول ( 7 - 10 ) Table

أنشطة إدارة الحماية المدنية بالإدارة العامة للدفاع المدني في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022-2021  
The activities of the civil protection department at the general administration of civil defense in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

مجموع المستفيدين Total of Beneficiaries	الإجمالي Total	الأنشطة Activities						الأشهر Months	السنوات Years
		برامج التوعية للقطاع التجاري Awareness programs for the commercial sector		برامج التوعية للقطاع التعليمي Awareness programs for the education sector		برامج التوعية للقطاع الحكومي Awareness-raising programs for Public Sector			
		المستفيدين Beneficiaries	العدد No.	المستفيدين Beneficiaries	العدد No.	المستفيدين Beneficiaries	العدد No.		
11,989	115	432	53	872	10	10,685	52	يوليو July	2022
12,040	101	475	55	10	1	11,555	45	اغسطس August	
13,937	118	414	39	2,738	46	10,785	33	سبتمبر September	
37,966	334	1,321	147	3,620	57	33,025	130	المجموع Total	
516	34	510	33	6	1	0	0	يوليو July	2021
8,101	50	434	31	0	0	7,667	19	اغسطس August	
377	26	194	20	0	0	183	6	سبتمبر September	
8,994	110	1,138	84	6	1	7,850	25	المجموع Total	

Source: The General Administration of Ajman Civil Defense

المصدر: الإدارة العامة للدفاع المدني - عجمان

جدول ( 7 - 11 ) Table

عدد بلاغات الحريق والغرق والإنقاذ في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022

No. of Reports for fire, drowning and rescue in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المجموع Total	نوع البلاغات Type of Reports			الأشهر Months	السنوات Years
	الإنقاذ Rescue	الغرق Drowning	الحريق Fire		
81	34	0	47	يوليو July	2022
90	33	2	55	أغسطس August	
87	33	4	50	سبتمبر September	
258	100	6	152	المجموع Total	
90	26	2	62	يوليو July	2021
84	29	2	53	أغسطس August	
66	16	1	49	سبتمبر September	
240	71	5	164	المجموع Total	

Source: The General Administration of Ajman Civil Defense

المصدر: الإدارة العامة للدفاع المدني - عجمان

جدول ( 7 - 12 ) Table

خدمات الترخيص حسب نوع المركبة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022

Licensing services by vehicle type in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

نوع المركبة Type of vehicle					الأشهر Months	السنوات Years
نقل مواد خطرة Transport of hazardous materials	نقل الغاز والبتروال المسال Transport of gas and liquefied petroleum	صهريج ذات حمولة خطرة Tanker with dangerous cargo	صهريج نقل أسطوانات الغاز Tanker transport gas cylinders	صهريج نقل المحروقات Fuel tanker transport		
3	2	5	18	30	يوليو July	2022
16	1	2	29	35	أغسطس August	
10	4	8	20	17	سبتمبر September	
29	7	15	67	82	المجموع Total	
6	1	2	14	22	يوليو July	2021
9	0	9	17	30	أغسطس August	
14	1	5	16	22	سبتمبر September	
29	2	16	47	74	المجموع Total	

Source: The General Administration of Ajman Civil Defense

المصدر: الإدارة العامة للدفاع المدني- عجمان

الفصل الثامن

السياحة

## **CHAPTER EIGHT**

### **Tourism**

جدول (1-8) Table

عدد زوار متحف عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022\*

No. of Ajman Museum visitors during the Third quarter 2021-2022\*

عدد الزوار No. of Visitors	الأشهر Months	السنوات Years
1,561	يوليو July	2022
1,061	أغسطس August	
1,129	سبتمبر September	
3,751	المجموع Total	
42	يوليو July	2021
5	أغسطس August	
33	سبتمبر September	
80	المجموع Total	

Source: Department of Tourism Development

المصدر: دائرة التنمية السياحية

\* انخفض عدد زوار متحف عجمان في الربع الثالث من عام 2021 بسبب إنتشار جائحة كوفيد-19 وذلك من أجل إبطاء إنتشار الفيروس والحث على التباعد الاجتماعي.

\* The number of visitors to the Ajman Museum reduced in the Third quarter of 2021 due to the spread of the Covid-19 pandemic, to slow the spread of the virus and encourage social distancing.

جدول (2-8) Table

نزلاء الفنادق وليالي الإقامة حسب الجنسية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021- 2022  
Hotels guests & guest nights by nationality in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

الجنسية Nationality									نزلاء الفنادق وليالي الإقامة Hotels Guests & Guest Nights	الأشهر Months	السنوات Years
المجموع Total	أخرى* Others*	روسيا Russians	الدول الأمريكية والأقيانوسية Americans & Oceanians Countries	الدول الأوروبية Europeans	الدول الآسيوية والأفريقية Asians & Africans Countries	الدول العربية الأخرى Other Arabs Countries	دول مجلس التعاون G.C.C. Countries	الإمارات U.A.E			
43,851	1,366	3,869	572	1,752	16,260	9,598	3,798	6,636	نزلاء الفنادق Hotels Guests	يوليو July	2022
122,241	3,181	30,592	2,548	12,677	38,894	18,382	7,318	8,649	ليالي الإقامة Guest Night		
42,020	741	4,363	477	1,761	14,419	9,173	4,584	6,502	نزلاء الفنادق Hotels Guests	اغسطس August	
124,760	2,239	34,855	2372	13,303	36,439	19,282	8,107	8,163	ليالي الإقامة Guest Night		
38,983	777	4,363	543	2,296	13,028	9,181	3,293	5,502	نزلاء الفنادق Hotels Guests	سبتمبر September	
122,623	2,389	36,017	2,826	14,121	35,563	19,430	5,887	6,390	ليالي الإقامة Guest Night		

Source: Department of Tourism Development

المصدر: دائرة التنمية السياحية

\* المرافقون للعوائل أو لا يحملون جوازات فقط أوراق إثباتية

\*Escorts to families or do not have passports and only identification papers

يتبع جدول (2-8) Con. Table

نزلاء الفنادق وليالي الإقامة حسب الجنسية في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021- 2022  
Hotels guests & guest nights by nationality in the Emirate of Ajman during the Third quarter  
2021-2022

الجنسية Nationality									نزلاء الفنادق وليالي الإقامة Hotels Guests & Guest Nights	الأشهر Months	السنوات Years
المجموع Total	أخرى* Others*	روسيا Russians	الدول الأمريكية والأقيانوسية Americans & Oceanians Countries	الدول الأوروبية Europeans	الدول الآسيوية والأفريقية Asians & Africans Countries	الدول العربية الأخرى Other Arabs Countries	دول مجلس التعاون G.C.C. Countries	الإمارات U.A.E			
53,088	732	2,407	915	2,048	23,654	11,848	1,861	9,623	نزلاء الفنادق Hotels	يوليو July	2021
134,794	1,815	21,394	4,388	10,891	53,090	26,268	4,045	12,903	ليالي الإقامة Guest Night		
49,949	804	3,061	738	2,709	19,684	11,152	1,650	10,151	نزلاء الفنادق Hotels Guests	اغسطس August	
140,503	2,732	24,765	4,212	16,212	48,824	26,188	3,811	13,759	ليالي الإقامة Guest Night		
45,245	1,357	3,702	734	2,504	17,172	10,229	2,849	6,698	نزلاء الفنادق Hotels Guests	سبتمبر September	
141,888	3,753	28,948	3,972	16,075	49,631	25,866	5,441	8,202	ليالي الإقامة Guest Night		

Source: Department of Tourism Development

المصدر: دائرة التنمية السياحية

\* المرافقون للعوائل أو لا يحملون جوازات فقط أوراق ثبوتية

\*Escorts to families or do not have passports and only identification papers

جدول (3-8) Table (3-8)

الفنادق حسب الفئات في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022  
Hotels by classes in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022

العدد Number			فئات الفنادق Hotels Classes	
سبتمبر September	أغسطس August	يوليو July		
6	6	6	الفنادق Hotels	فئة 5 نجوم 5 Stars Hotels
937	937	937	الغرف Rooms	
1335	1335	1335	الأسرة Beds	
941	922	949	الموظفين Employees	
52.87	56.31	53.57	نسبة الإشغال Occupancy rate	
425.30	381.67	420.79	متوسط سعر الغرفة (بالدرهم) Average room rate (AED)	
4	4	4	الفنادق Hotels	فئة 4 نجوم 4 Stars Hotels
811	811	811	الغرف Rooms	
1192	1192	1192	الأسرة Beds	
706	704	697	الموظفين Employees	
86.46	85.24	83.55	نسبة الإشغال Occupancy rate	
213.02	208.37	211.06	متوسط سعر الغرفة (بالدرهم) Average room rate (AED)	
2	2	2	الفنادق Hotels	فئة 3 نجوم 3 Stars Hotels
280	280	280	الغرف Rooms	
380	380	380	الأسرة Beds	
144	146	149	الموظفين Employees	
73.11	50.08	47.74	نسبة الإشغال Occupancy rate	
135.02	175.49	171.26	متوسط سعر الغرفة (بالدرهم) Average room rate (AED)	

Source: Department of Tourism Development

المصدر: دائرة التنمية السياحية

يتبع جدول (3-8) Con. Table

الفنادق حسب الفئات في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022  
Hotels by classes in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022

العدد Number			فئات الفنادق Hotels Classes	
سبتمبر September	أغسطس August	يوليو July		
7	7	7	الفنادق Hotels	فئة نجمة واحدة One star Hotel
484	484	484	الغرف Rooms	
736	736	736	الأسرة Beds	
100	104	104	الموظفين Employees	
28.73	25.53	29.50	نسبة الاشغال Occupancy rate	
149.8	152.44	158.28	متوسط سعر الغرفة ( بالدرهم ) Average room rate (AED)	
6	6	6	الفنادق Hotels	الشقق الفندقية الممتازة Superior Hotel Apart
468	468	468	الغرف Rooms	
916	916	916	الأسرة Beds	
146	147	142	الموظفين Employees	
71.3	68.31	67.16	نسبة الاشغال Occupancy rate	
203.42	216.72	230.14	متوسط سعر الغرفة ( بالدرهم ) Average room rate (AED)	
10	10	10	الفنادق Hotels	الشقق الفندقية العادية Standard Hotel Apart
485	485	485	الغرف Rooms	
961	961	961	الأسرة Beds	
98	95	95	الموظفين Employees	
36.01	35.87	35.35	نسبة الاشغال Occupancy rate	
195.92	201.07	215.83	متوسط سعر الغرفة ( بالدرهم ) Average room rate (AED)	

Source: Department of Tourism Development

المصدر: دائرة التنمية السياحية

يتبع جدول (3-8) Con. Table  
الفنادق حسب الفئات في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022  
Hotels by classes in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022

العدد Number			فئات الفنادق Hotels Classes	
سبتمبر September	أغسطس August	يوليو July		
5	5	5	الفنادق Hotels	شقق مفروشة سياحية Furnished Apartments
178	178	178	الغرف Rooms	
238	239	238	الأسرة Beds	
40	42	41	الموظفين Employees	
45.75	43.66	46.85	نسبة الاشغال Occupancy rate	
182.91	197.62	202.05	متوسط سعر الغرفة (بالدرهم) Average room rate (AED)	
1	1	1	الفنادق Hotels	مخيمات Camps
13	13	13	الغرف Rooms	
16	16	16	الأسرة Beds	
87	89	93	الموظفين Employees	
81.54	84.37	90.07	نسبة الاشغال Occupancy rate	
852.06	877.96	886.70	متوسط سعر الغرفة (بالدرهم) Average room rate (AED)	

Source: Department of Tourism Development

المصدر: دائرة التنمية السياحية

الفصل التاسع  
النقل والمواصلات

**CHAPTER NINE**  
**Transportation**

جدول (1-9) Table

إحصائيات النقل البحري في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022

Passenger's marine trips in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

المجموع Total *	سبتمبر September	أغسطس August	يوليو July	النقل البحري Shipping	السنوات Years
3	3	3	3	الأسطول Fleet	2022
1,583	544	468	571	الرحلات Trips	
3	3	3	3	الأسطول Fleet	2021
1,724	475	502	747	الرحلات Trips	

Source: Transport Authority

المصدر: هيئة النقل

\*مجموع الأسطول غير تراكمي

\*Fleet total is non-cumulative

جدول (2-9) Table

حافلات النقل العام حسب الخطوط في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2021-2022\*

Public transport buses by lines in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022\*

Service	Months	الحافلات Buses	الخطوط Lines	الأشهر	الخدمة	السنوات Years
Internal transport	July	24	8	يوليو	النقل الداخلي	2022
	August	24	8	أغسطس		
	September	23	9	سبتمبر		
	Total	23	9	المجموع		
Intercity	July	17	6	يوليو	عبر المدن	2021
	August	15	6	أغسطس		
	September	13	6	سبتمبر		
	Total	13	6	المجموع		
Internal transport	July	22	7	يوليو	النقل الداخلي	2021
	August	22	7	أغسطس		
	September	22	7	سبتمبر		
	Total	22	7	المجموع		
Intercity	July	15	4	يوليو	عبر المدن	2021
	August	15	4	أغسطس		
	September	16	5	سبتمبر		
	Total	16	5	المجموع		

Source: Transport Authority

المصدر: هيئة النقل

\*مجموع الحافلات والخطوط غير تراكمي

\*Buses and lines total are non-cumulative

جدول (3-9) Table

حافلات النقل العام حسب الركاب في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022

Public transport buses by passengers in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2022

Service	Months	الركاب Passengers	الأشهر	الخدمة
Internal transport	July	191,464	يوليو	النقل الداخلي
	August	170,248	اغسطس	
	September	175,076	سبتمبر	
	Total	536,788	المجموع	
Intercity	July	62,078	يوليو	عبر المدن
	August	56,364	اغسطس	
	September	54,876	سبتمبر	
	Total	173,318	المجموع	
Total		710,106	الإجمالي	
RTA Line	July	66,798	يوليو	خط RTA
	August	63,279	اغسطس	
	September	66,510	سبتمبر	
	Total	196,587	المجموع	
Umm Al Quwain line RAKTA	July	96	يوليو	خط أم القيوين RAKTA
	August	104	اغسطس	
	September	120	سبتمبر	
	Total	320	المجموع	
Ras al-Khaimah line RAKTA	July	1,960	يوليو	خط رأس الخيمة RAKTA
	August	1,782	اغسطس	
	September	1,963	سبتمبر	
	Total	5,705	المجموع	
Grand Total		912,718	الإجمالي الكلي	

Source: Transport Authority

المصدر: هيئة النقل

جدول (4-9) Table

إحصائيات مركبات الأجرة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022-2021  
Taxi statistics in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

عدد ركاب مركبات الأجرة No. of Taxi passengers	عدد رحلات مركبات الأجرة No. of Taxi trips	الأشهر Months	السنوات Years
1,707,306	853,653	يوليو July	2022
1,571,626	785,813	أغسطس August	
1,178,940	589,470	سبتمبر September	
4,457,872	2,228,936	المجموع Total	
1,349,912	674,956	يوليو July	2021
1,274,192	637,096	أغسطس August	
1,360,188	680,094	سبتمبر September	
3,984,292	1,992,146	المجموع Total	

Source: Transport Authority

المصدر: هيئة النقل

شكل (1-9) Figure

عدد ركاب مركبات الأجرة في إمارة عجمان خلال الربع الثالث 2022-2021  
Number of taxi passengers in the Emirate of Ajman during the Third quarter 2021-2022

